Objekttyp:	Issue
Zeitschrift:	Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band (Jahr):	100 (1982)
Heft 84	
PDF erstellt	am: 16.05.2024

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch



Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern Ø 031 61 22 21 Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne Ø 031 61 22 21 Preise: Kalenderjahr Fr. 47..., halbj. Fr. 29..., Ausland Fr. 60... jahrlich Inserate: Publicitas Ø 031 65 11 11, pro mm 55 Rp. Ausland 61 Rp. Insertions: Publicitas Ø 031 65 11 11, pro mm 55 Cts. étranger 61 cts Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Bern, Mittwoch, 14. April 1982 Berne, mercredi, 14 avril 1982

No 84 - 14. 4. 1982

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Failimenti e

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di con

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A. Rh., Appenzell I. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Edelmetallkontrolle - Contrôle des métaux précieux - Controllo dei me-talli prezioni: 3869-3890; 8008-8015

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

sindex der Konsumentenpreise im März 1982 – Indice suisse des la consommation en mars 1982.

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).

Autlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annon-cer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au rem-boursement, pour quel montant et pour quelle date.

boursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal
sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités
à produire leura fortis à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant
à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou
en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annon-céen ne seront pas oppossibles à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil
également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence
d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes où à quelque titre que ce soit, sont tentus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission insecusable.

Les créancles gagistes et toutes les gersonnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assiste aux assemblées de créanciers.

Dichiarazioni di fallimento

(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti e le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, esc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gl'interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuan loro crediti indicando separatamente il capitale, gl'interessi e le spesa dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagame to, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'ufficio le loro pretese ento 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritto ritti che anche secondo il nuovo codice civile hanno carattere di diritto

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, deten-gono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la mi-naccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarii all'ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fideiussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Kt. Zürich

(13731)

Gemeinschuldner: Nägell Peter, geb. 1951, von Horgen ZH, Mechaniker, wohnhaft Fähnlibrunnenstrasse 18, 8700 Küsnacht ZH (Inhaber der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Peter Nägeli Motos, Heinrichstrasse 256, Zünch).

Datum der Konkurseröffnung: 23. März 1982.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 27. April 1982.

Emgacerist. Os 27. April 1962.
Antrag der Konkurserwaltung: Die Konkursverwaltung wird, um weitere Lagerspesen zu vermeiden. die zur Masse gehörende Werkstatteinrichtung, die Warenvorräte und andere Fahrhaben sowie 50 Aktien der Nägeli Motos AG. Konradstrasse 1. Zürich, gesamthaft oder einzeln, sofort freihändig verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 27. April 1982 schriftlich beim Konkursamt Emsprache dagegen erhebt.

Die Gläubiger können bis zum gleichen Zeitpunkt der Konkursverwaltung schriftliche Kaufsofferten einreichen.

Die Grossistenerklärung Nr. 881 293 wird widerrufen.

8700 Küsnacht, den 2. April 1982

Konkursamt Küsnacht: H. Stoll, Notar-Stellvertreter

Gemeinschuldner: Pfiffner Jörg, geb. 1953, von Quarten SG, Zimmermann, Im Staubenweidli 11, 8820 Wädenswil, Inhaber der im Handelkregister, nicht, eingetragenen Einzelfirma «Jörg Pfüffner, Holzbau». Einsiedlerstrasse, 8810 Horgen-Arn.

Datum der Konkurseröffnung: 17. Februar 1982.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag. 23. April 1982, 14.30 Uhr. Hotel Du Lac, Wädenswil.

Eingabefrist: bis 14. Mai 1982.

Eingabefrist: bis 14. Mai 1982.
Antrag: Die Konkursverwaltung beantragt der ersten Gläubigerversammlung, das zur Konkursmasse gehörende Geschäftsinventar (Maschinen, Materiallager, Fahrzeuge usw.) nach eigenem Ermessen sor rasch als möglich zu verwerten. Falls die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist und die Mehrheit der Gläubiger nicht bis zum 10. Mai 1982 beim Konkursamt dagegen Einspruch erhebt, gilt die Konkursverwaltung nach Ablauf der Eingabefrist als zur sofortigen Verwertung (Freihandverkauf oder Versteigerung) dieser Aktiven ermächtigt. Jedem einzelnen Gläubiger steht das Recht zu, innerhalb der genannten Frist selbst schriftlich Angebote zu machen.

8820 Wädenswil, den 7. April 1982 Konkursamt Wädenswil: Baumann, Notar-Stellvertreter

Kt. Obwalden

Konkursitin: Palingénèse SA la Liq., mit Sitz in Sarnen (Liquida-tionsdomizii: boulevard de la Tour, 1205 Genf, c/o Cabrador SA, Genf), vormals Sarabex International Holding SA.

Konkurseröffnung: 13. Januar 1982 (vgl. Publikation vom 1. Februar 1982 im Schweizerischen Handelsamtsblatt und 4. Februar 1982 im Obwaldner Amtsbaltt).

Eingabefrist: Bis Freitag, den 14. Mai 1982, bei der ausserordentlichen Konkursverwaltung Bachmann + Co., Sachwalter, Morgartenstrasse 6, 6003 Luzern.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 20. April 1982, um 14 Uhr, im Hotel Continental, Morgartenstrasse 4, 6003 Luzern.

6003 Luzern, den 14. April 1982

Konkursamt Obwalden a.o. Konkursverwaltung Bachmann + Co., Sachwalter Morgartenstrasse 6 6003 Luzern

Kt. Obwalden

Über die Hemarklaus AG, statutarischer Sitz in Sarnen. Hostatt-strasse 11, tatsächlicher Sitz in 8633 Wolfhausen ZH, ist durch Ver-fügung des Kantonsgerichtspräsidenten des Kantons Obwalden vom 15. Dezember 1981 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten des Kantons Obwalden am 17. März 1982 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Nachdem innert der gemäss Publikation vom 27. März 1982 gesetz-ten Frist ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens-begehrt und den entsprechenden Kostenvorschuss geleistet hat, wird das Verfahren summarisch durchgeführt.

Eingabefrist: 30 Tage, d. h. bis und mit 14. Mai 1982.

6060 Sarnen, den 14. April 1982

Konkursamt Obwalden a.o. Konkursverwaltung Bachmann + Co. Morgartenstrasse 6 6003 Luzern

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Lie Konkurie und Niehlassverträ.

Les faillites et les concordats sont publies chaque mercredi et sameSamstag veroffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Diensträg 12 Uhr bzw. Donnerstag 12
Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001
Bern einterffen.

Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Olaubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandwersicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung sehon fällig oder gekündigt sei, allfällig für wekhen Betrag und auf welchen Termin.

Betrag und auf werchen Iermin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die offentlichen Bücher entstanden und
noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter
Einlegung alfälliger Beweismittel im Original oder amtlich beglaubigter
Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungs-falle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandglaubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlas-sung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschasten des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Gemeinschuldnerin: Kaufeldt Roboter AG, mit Sitz in Illnau-Effretikon; Adresse: Bungertenstrasse 38, 8307 Effretikon.

Datum der Konkurserölfnung: 23. Februar 1982. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 20. April 1982.

8308 Illnau, den 26, März 1982

Konkursamt Illnau

Kt. Aargau

Datum der Konkurseröffnung: 6. April 1982 (Insolvenzerklärung). Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 4. Mai 1982.

5036 Oberentfelden, den 6. April 1982

Konkursamt des Bezirks Aarau Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden

(1410) Ct. de Vaud

Gemeinschuldner: Kobelt Michael, 48, deutscher Staatsangehöriger, Failli: Sansonnens-Mazza Bernard, 1949. de Forel FR, boucherie- (SchKG 230) alimentation, à Donatyre, act. à Corcelles-près-Payerne.

Date du prononcé: 11 février 1982. Faillite sommaire, art. 231 I P

Délai pour les productions: 4 mai 1982.

Date du prononcé: 5 mars 1982.

Faillite sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions: 4 mai 1982.

1096 Cully, le 6 avril 1982

1580 Avenches, le 14 avril 1982 Office des faillites d'Avenches:

B. Varidel

(1403) Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation

(1.P 230)

Kt. Zürleh

(1416)

Über Bernasconl Roland, 1952, von Castel S. Pietro TI, Autospeng-ler, Im Brünneli 28, 8127 Forch, hat der Konkursrichter des Bezirks-gerichtes Uster am 11. März 1982 den Konkurs eröffnet, das Verfiahren aber mit Verfügung vom 29. März 1982 mangels Aktiven einge-reilt

Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit der Bekanntma-chung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 14. April 1982 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich gleichzeitig zur Über-nahme des ungedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfah-ren als geschlossen.

8610 Uster, den 14. April 1982

Konkursamt Uster: R. Mathieu, Notar-Stellvertreter

Ct. de Vaud (1415)

La faillite ouverte le 1er avril 1982 contre Rauber-Paschoud Max, 1917, rue du Simplon 19, Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1982 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 1500,— cette faillite sera clôturée.

1001 Lausanne, le 14 avril 1982

Office des faillites de Lausanne: M. Tavel, préposé

Kt. Aargau

(1404) Ct. de Vaud

Gemeinschuldnerin: Thermopal AG, Spanplattenwerk. Aktiengesell-schaft, mit Sitz in Leibstadt.

Datum der Konkurseröffnung: 25. Februar 1982.

Faillie: Entreprise Aeby S.A., à Grandvaux. Travaux d'étanchéité, de chape, d'isolation, affaires immobilières. Dépôt à Vevey, chemin Emile Javelle 12.

Ordentliches Verfahren.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, 19. April 1982, 15 Uhr, im Gemeindesaal Werkhof, Oberdorf, 4353 Leibstadt.

Eingabefrist: bis 10. Mai 1982.

Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und vor der Gläubigerversammlung nicht schriftlich beim Konkursamt Zurzach Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung zur sofortigen, auch freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigen.

8437 Zurzach, den 14. April 1982

Konkursamı Zurzach

Ct. Ticino

Fallita: Falegnameria Sergio SA, Noranco. Data dell'appertura del fallimento: 31 marzo 1982 decreto della pre-tura di Lugano-Distretto, Lugano.

Prima assemblea dei creditori: venerdi 23 aprile 1982, ore 10, nella sala incanti ufficio esecuzione e fallimenti, Palazzo di giustizia, Lu-

gano.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 13 maggio 1982.

Per i creditori che non partecipano all'àssemblea e che entro il 23 aprile 1982, ore 10, non avranno sollevato obiezioni in forma scritta all'amministrazione del fallimento, si riterrà che autorizzano l'ufficio dei fallimenti per l'immediata vendita di tutte le attività mobili della fallita a incanto pubblico o a trattative private. Nel caso di una delibera a trattative private si praticherà come minimo il prezzo di stima dell'inventario.

6900 Lugano, il 7 aprile 1982

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, lo circondario Per l'ufficio: R. Delorenzi, uff.

Ct. Ticino

(1402) Liq. n. 1/1982

Fallita: Spada, Società di Pubblicità e Attività Documentarie d'Attualità S.A., via Valdani 9, 6830 Chiasso.

Data del decreto di apertura di fallimento: 15 gennaio 1982, della pretura di Mendrisio-sud.

Termine per la notifica dei crediti: 4 maggio 1982.

6850 Mendrisio, il 5 aprile 1982

Ufficio esecuzione e fallimenti di Mendrisio Per l'ufficio: A. Caimi, uff.

Ct. de Vaud

sanne.

(1425)Faillie: Boulaz S.A., réalisations d'installations de chauffage, de ven-tilation et de climatisation en tous genres, rue de Genève 44, Lau-

Succursales: au Grand-Lancy GE : chemin des Semailles 38, à Morges à Sion : rue St-Louis 4, : avenue de la Gare 39.

Propriétaire d'immeubles à Lausanne et à Belmont-sur-Lausanne.

Date du prononcé: 2 avril 1982.

Délai pour les productions: 14 mai 1982.

Première assemblée des créanciers: le 20 avril 1982, à 9 h. 30, au Cao de Montbenon, à Lausanne.

Communications:

- I. Si le quorum n'est pas atteint lors de l'assemblée du 20 crt, l'administration spéciale sera constituée d'office, sauf s'il y a opposition de la majorité des créanciers connus. Les oppositions doivent être signifiées par écrit à l'office des faillites de Lausanne jusqu'au 19 avril 1982.
- 2. Les créanciers non atteints peuvent obtenir cette pièce auprès de l'office des faillites de Lausanne.
- 3. Le silence des créanciers sera considéré comme une acceptation 2726 Saignelégier, le 7 avril 1982 de la proposition ci-dessus.

1001 Lausanne, le 7 avril 1982

Office des faillites

(1421) Ct. de Vaud

Les déclarations de grossiste (lcha) no 797 614 sont annulées par la présente publication.

Fall. 16/82 Failli: Ghanmi Houelne, décapage industriel, Les Fontenailles, 1196 Propriétaire d'immeuble rière la commune de Gland, savoir parcelle Ct. de Vaud no 51, au lieu dit «Les Fontenailles».

Date du prononcé: 10 mars 1982.

Faillite sommaire art. 231 LP.

Délai pour les productions et l'indication des servitudes: 4 mai 1982.

1260 Nyon, le 7 avril 1982

Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Office des faillites de Lavaux: A. Rime, préposé

(1413)

(1424)

Ct. du Valais Faillie: UCG S.A. à Sion.

Date d'ouverture de la faillite: 11 mars 1982.

Liquidation sommaire ordonnée le 1er avril 1982. Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication.

1950 Sion, le 6 avril 1982

Office des faillites de Sion: R. Girard, préposé

Data del decreto di procedura sommaria: 30 marzo 1982, della pre-tura di Mendrisio-sud.

La graduatoria

Propriétaire des immeubles suivants:

Terre de Nax: parcelles plan fol. 9, no 910 et plan 2, no 89 Terre de Vollèges: parcelles plan fol. 12, nos 1814–1816 et 1820

Date de l'ouverture de la faillite: 1er mars 1982.

Première assemblée des créanciers: lundi 3 mai 1982, à 14 h. 30, à la salle des audiences du Tribunal de Martigny (Hôtel de Ville, 2e éta-

Délai pour les productions: un mois (art. 232 LPF); pour l'indication des servitudes 20 jours (art. 123 ORI).

Administration: les productions doivent parvenir à l'adresse suivante: Pierre Troillet, préposé-substitut OPF, case postale 21, 1920 Mar-

tigny.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchus de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

1920 Martigny, le 8 avril 1982

Office des faillites: Pierre Troillet, préposé-substitut

La faillite ouverte le 17 mars 1982 contre Robertl Claude, graveur sur métaux à Nyon, associé dans la société en nom collectif Roberti & Fils. à Nyon, a été, ensuite de constatation de défaut d'acfif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1982 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2000.—, cette faillite sera clôturée.

1260 Nyon, le 6 avril 1982

Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

(1417)

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen attaqué dans les dix jours par une zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

(1432) Graduatoria

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impu-gnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giu-dice che ha pronunciato il fallimento.

Abänderung des Kollokationsplans

Im Konkurse über die Art und Stilbedarf AG, alte Kalchbühlstrasse
21, 8038 Zürich Z. liegt der infolge nachträglicher Forderungseingaben ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim
Konkursamt Enge-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderungen sind innert zehn Tagen seit dieser Bekanntgabe der Auflegung durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräßig.

8002 Zürich, den 14. April 1982

Konkursamt Enge-Zürich Bederstrasse 28
P. Voser, Notar-Stellvertreter

La Fondation pour l'Education, la Santé et la VIe, avec siège au Noirmont, a été déclarée en faillite le 29 mars 1982.

La procédure de faillite et le délai de production seront publiés ulté- Innert der gleichen Frist liegt auch das Inventar auf.

Office des faillites des Franches-Montagnes Le préposé: Marcel Borne

(1423) Kt. Bern

Gemeinschuldner: Sägesser Georges, Schweisstechnik. Zelgli 41e, 3177 Kriechenwil.

Anfechtungsfrist: 26. April 1982.

3177 Laupen, den 8. April 1982

Konkursamt Laupen: Hofer

Kt. Obwalder

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über Kalser Werner, Ifang, 6062 Wilen, Sarnen, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Rechtsdienst des Kantons Obwalden in Sarnen und bei den ausserordenlichen Konkursverwaltern, Bachmann + Co., Sachwalter, Morgartenstrasse 6, 6003 Luzern, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim zuständigen Gericht, Beschwerden gegen das Inventar bei der zuständigen Aufsichtsbehörde anhängig zumachen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6060 Sarnen, den 14. April 1982

Konkursamt Obwalden a.o. Konkursverwaltung Bachmann + Co., Sachwalter Morgartenstrasse 6 6003 Luzern

(1433)

Si rende noto che presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potran-no prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 14 aprile 1982 la graduatoria nel fallimento della ditta Fratelli Rossi SA., impresa

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere intro-dotte davanti l'autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito. In caso contrario, essa si considererà come riconosciuta.

6500 Bellinzona, il 9 aprile 1982

Ufficio esecuzione e fallimenti Ile: Per l'ufficio: W. Paioni, uff.

Ct. de Vand

Modification de l'état de collocation Failli: Demlerre Georges, Restaurant Hôtel de Ville, à Attalens, Restaurant Hôtel de Ville, rue de l'Hôtel de Ville 19, à Vevey.

Nouveau dépôt de l'état de collocation ensuite d'admission d'une production suspendue (art. 59 OOF).

Délai pour intenter action en opposition: 24 avril 1982, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.

1800 Vevey, le 8 avril 1982

Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé

Verteilungsliste und Schlussrechnung

(SchKG 263)

Kt. Zürich

Im Konkursverfahren über die M + D Klima System AG, Grüningen, liegen Schlussrechnung und Verteilungsliste beim Konkursamt Grüningen, in der Zeit vom 15. bis 26. April 1982, den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf.

Allfallige Beschwerden sind innert zehn Tagen nach der öffentlichen Bekanntmachung der Auflage beim Bezirksgericht Hinwil als untere Aufsichtsbehörde einzureichen.

8022 Zürich, den 13. April 1982

Die ausseramtliche Konkursverwaltung: Allgemeine Treuhand AG

Schluss des Konkursverfahrens

(SchK G 268)

Clôture de la faillite

(LP 268)

Kt. Zug

Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Versügung vom 2. April 1982 die nachfolgenden Konkursverfahren als geschlossen erklärt:

Collection-Boutique S.A., Sonnhaldenstrasse 55, 6331 Hünenberg, mit Geschäftsdomizil: Riedstrasse 11, 6330 Cham,

Nicco Comodities AG, Poststrasse 9, 6300 Zug.

6300 Zug, den 8. April 1982

Konkursamt Zug: A. Rosenberg

Kt. Appenzell A.Rh.

Das gegen die Firma Melorit AG, Farben und Lacke. 9106 Zür-chersmühle, durchgeführte Konkursverfahren wird mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidiums, 5. Abteilung, als abgeschlossen

9100 Herisau, den 9. April 1982

Konkursamt Hinterland (App. A.Rh.), Herisau

En séance du 2 avril 1982, le juge-instructeur III pour le district de Sierre a prononcé la clôture de la liquidation des faillites suivantes: 1. Basso Flavlo, installations sanitaires, 3962 Montana:

2. A. Varone, vitres et bols S.A., 3960 Sierre.

3960 Sierre, le 8 avril 1982

Office des faillites de Sierre Le préposé: Jos. Lamon

(1418) Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Ct. de Neuchâtel

Enchères publiques de l'Immeuble (PPE) de la fabrique Sohorec S.A., à Neuchâtel

Le mardi 11 mai 1982, à 15 h., à l'Hôtel de Ville de Neuchâtel, salle du Conseil général, 1er étage, l'office des faillites de Neuchâtel procédera à la vente aux enchères publiques de la part de copropriété ci-après désignée, dépendant de la masse en faillite de la société Sohorec S.A., fabrique d'horlogerie, à Neuchâtel, savoir:

Désignation de la part de copropriété à vendre:

Cadastre de Neuchâtel

Art. 9999/B: rue du Chasselas, propriété par étages, copropriétaire de l'art. 10599 pour 613/1000 avec droits spéciaux sur divers locaux, principalement sur trois étages, d'une superficie totale de 2635 m².

vestiaire hommes et femmes, WC hommes et femmes, refectoire, cuisine-laboratoire agencée, 3 abris PA. centrale téléphone, ascenseurs et monte-charge, escaliers et corridors, 439 m²
Entrée, escalier et ascenseurs Est, 27 m²
Entrée, escalier et ascenseurs Est, 27 m²
Entrée, escalier et monte-charge, Ouest, 26 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, acteires, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers, ascenseurs, monte-charge, WC hommes et femmes, ateliers, 696 m²
Escaliers

Rez:

ler:

Locaux machinerie ventilation, monte-charge Ouest,

Local machinerie ascenseurs Est, 16 m2

Les locaux, à l'usage de bureaux et ateliers, sont loués en partie. La surface louée représente 1422.31 m², la surface occupée par Sohorec et immédiatement disponible est de 1212.69 m², L'acquéreur pourraité ventuellement disposer du Ille étagé, d'une surface de 696 m², des le ler octobre 1982. Jouissance de 24 places de parc, dont 16 actuellement louées.

Estimation cadastrale (1977): fr. 3 500 000.— Assurance incendie (1975): fr. 2 769 227.50 Estimation de l'expert (1982): fr. 3 000 000.—

Désignation de l'immeuble divisé en propriétés par étages:

Art. 10599: rue du Chasselas, bâtiments, place-jardin de 2171 m² (PPE Sohorec 1330 m²).

Estimation de l'immeuble: (divisé en 4 unités, propriétés par étages) fr. 5 400 000.– (1980) – Assurance incendie: fr. 4 517 500.– (1975).

Ir. 3 400 000.— (1980) — Assurance incendie: Ir. 4 31/300.— (1975).

L'immeuble, édifié en 1973, est situé près du carrefour du Vauseyon,
rue des Poudrières 135–137, avec accès facile et bons d'égagements
aux alentours. Chauffage à distance, au gaz ou au mazout, installé
dans l'immeuble, géré par une communauté de propriétaires.

Il existe un droit de préemption conventionnel entre les copropriétaires – art. 712 c CCS.

Pour une désignation plus complète de l'immeuble, on se réfère au registre foncier de Neuchâtel, dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés. Les conditions de vente, l'état des charges et le règlement de la propriété par étages, sont déposés à l'office des faillites de Neuchâtel, dès le 23 avril 1982 où ils peuvent être consultés.

La part de copropriété de 613/1000 dépendant de la masse en faillite de la société Sohorce S.A. sera vendue définitivement et l'adjudication prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur (droit de préemption réservé).

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés d'un extrait du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attenifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Les locaux, propriété de Sohorec S.A., pourront être visités le jeudi 29 avril 1982, de 14 h. à 15 h.

Renseignements: Office des faillites de Neuchâtel, rue des Beaux-Arts 13, tél. 038 22 32 41.

2001 Neuchâtel, le 7 avril 1982

Office des faillites Le préposé: Y. Bloesch

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23 avril 1920, modifiée le 4 décembre 1975, art. 29, 73a).

(13612) Ct. de Neuchâtel

Révocation d'enchères publiques d'immeuble

Les enchères publiques de l'immeuble locatif formant l'art. 9435 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, appartenant à M. Flückiger André, domicilé rue du Mont-d'Amin 9, à La Chaux-de-Fonds, annoncées pour le vendredi 21 mai 1982, à 15 h., à l'Hôtel-de-Ville, à La Chaux-de-Fonds,

n'auront pas lieu.

2300 La Chaux-de-Fonds, le 14 avril 1982

Office des poursuites Le préposé: J.-P. Gailloud

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Einga-befrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlasungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Kt. Bern . (1439)

Schuldnerin: Soiva SA. Eschenweg 10, 2543 Lengnau.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Richteramt Büren an der Aare: 5. April 1982.

Dauer der Nachlass-Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 5. August 1982.

achwalter: Visura Treuhand-Gesellschaft, Sandmattstrasse 2, 4501

Eingabefrist: 20 Tage seit der Publikation dieser Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, d. h. bis und mit 4. Mai 1982. Die Forderungen sind Wert 5. April 1982 zu berechnen, allfällige Pfand- und Vorzugsrechte sind anzumeken. Im Unterlassungsfalle sind die Glaubiger bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Die Schuklnerin strebt einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung an.

Ort und Zeitpunkt der Gläubigerversammlung und der Aktenauflage werden später publiziert.

4501 Solothurn, den 14. April 1982

Der Sachwalter: Visura Treuhand-Gesellschaft Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn

Prorogation du sursis concordataire

(LP 295, al. 4)

Par ordonnance du 1er avril 1982, le président du Tribunal I de Moutier a prolongé de deux mois, soit jusqu'au 18 juillet 1982, le sursis concordataire accordé à Alvarex S.A., fabrique d'horlogerie, à sursis con Malleray.

En conséquence, l'assemblée des créanciers est renvoyée au mardi 22 juin 1982, à 14 h. 30, à l'hôtel Oasis, à Moutier. Les pièces seront à la disposition des intéressés chez le commissaire pendant dix jours avant l'assemblée.

2740 Moutier, le 6 avril 1982

Le commissaire au sursis: Philippe Degoumois

(1427)

Ct. du Jura (1438)

Vente publique

Mercredi 28 avril 1982, dès 14 h., à Bassecourt, rue Champ-Hulay 10, il sera expose en vente aux enchères publiques, à tout prix et contre argent comptant, les biens ci-après désignés et dépendant de la masse en faillite Aubert SA, fabrique de verres de montres:

la masse en faillite Aubert SA, fabrique de verres de montres:

Machines: I fraiseuse ow 11 Macodel; 1 sérigraphieuse type S 73; 3
machines à injecter Boy no 15; 1 four Eurotherm 50° à 250°; 1 four
Solo 50° à 500°; 2 compresseurs Prematic 300 L; 1 humidificateur
pour compresseur; 1 tour Schaublin 102 avec accessoires; 2 tours
Schaublin 70 semi-automatiques; 2 tronçonneuses Jean Greub; 1
meule Cardiol; 2 vacum; 2 tapis roulants; 1 perceuse mécanique; 1
ventilation; 2 scies; 2 tours à polir; 1 petite presse; potences, appareil
à coller, layettes, établis, timbreuse, tabourets, chaises, 1 lot de diamants, outillage et quantité d'autres objets dont le détail est supprimé.

Marchandises: I lot de verres de montres (différents modèles).

Mobilier et machines de bureau: 2 bureaux, table de réception, armoires à rayons, chaises, machine à écrire, machine à calculer. Véhicule: 1 voiture Fiat-Panda 45, limousine noire, 1981, 14 000 km

2800 Delémont, le 14 avril 1982

Office des poursuites et des faillites, Delémont Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation de concordat (SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat p
vent se présenter à l'audience p
vertrag in der Verhandlung anbringen.

Ct. de Fribourg

Débiteur: Bossy Achille, fabrique de volets, à Villarimboud, domici-lié à Châtonnaye.

Jour, heure et lieu de l'audience: mardi 20 avril 1982, à 14 h. 30, dans la salle du Tribunal de la Glâne, à Romont.

Les opposants sont avisés qu'ils peuvent se présenter à l'audience pour laire valoir leurs moyens d'opposition.

1680 Romont, le 14 avril 1982

Le président du Tribunal de la Glâne:

Deliberazione sull'omologazione del concordato

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposi-zioni al concordato.

(1426) Kt. Zürich

(14412)

ll pretore di Locarno-Città comunica di aver fissato per il 29 aprile 1982, ore 9, l'udienza per la discussione sull'omologazione del con-cordato proposto dalla Sibille SA, Locarno.

Grundstückstelgerung
Im Spezialliquidations
hof Immobilien AG, m

l creditori sono avvertiti che a detta udienza potranno far valere le loro opposizioni al concordato.

6600 Locarno, il 7 aprile 1982

Il pretore: avv. E. Borioli

Homologation du concordat

(LP 306, 308, 317)

Ct. de Neuchâtel

(14193)

Débiteur: Engeist Eric. à Cortaillod.

Commissaire: Me Pierre-Aloïs Micol, avocat, à Neuchâtel. Date du jugement d'homologation: 5 avril 1982.

Dividende aux créanciers de 5e classe: 60%, payables à raison de 5 échéances de 12% chacune aux dates suivantes: 10 juin 1982, 10 sep-tembre 1982, 10 décembre 1982, 10 avril 1983 et 31 octobre 1983.

2000 Neuchâtel, le 5 avril 1982

Le greffier du Tribunal cantonal: M. Guenot

Homologation du concordat par abandon d'actif (LP 316d)

Par décision du 26 mars 1982, le président du Tribunal du district de Vevey a homologué le concordat par abandon d'actif présenté à ses créanciers par Hafner S.A., fabrique d'horlogerie, rue de la Paix 11. à Montreux.

Liquidateur: M. Jean Hirsbrunner, expert-comptable à la fiduciaire Verex S.A., Dufourstrasse 51, Bienne.

Commission des créanciers:

M. Serge Beney, fondé de pouvoir UBS, Montreux;
 M. Jean Oesch, avocat à l'Information horlogère, La Chaux-de-

- Mme Evelyne Schwab, chef de service UBAH, La Chaux-de-Fonds

1820 Montreux, le 5 avril 1982

P. Marguet, préposé

Nachlass-Stundungsgesuch

(SchKG 293)

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Grand Hotel & Beau Rivage Interlaken AG, Höheweg 211, Interla-ken, vertreten durch Fürsprecher G. Galli, Rosenstrasse 1, Interla-ken, hat beim Richteramt Interlaken ein Nachlass-Stundungsgesuch

Termin zur Einvernahme der Schuldnerin und Behandlung des Ge-suches wird angesetzt auf Montag, 26. April 1982, um 14 Uhr, vor Richteramt Interlaken, im Schloss Interlaken.

Die Gläubiger der Gesuchstellerin können ihre Einwendungen ge-gen die Erteilung der Stundung schriftlich bis und mit 22. April 1982 beim Richteramt Interlaken oder mündlich im Termin anbringen.

3800 Interlaken, den 7. April 1982

Der Gerichtspräsident 1: Ct. de Vaud

Kt. Solothurn

(1428)

In der Nachlass-Sache des Baumann Alfons, Glasacker 8, 4657 Duliken, ist die Hauptverhandlung vor Amtsgericht Olten-Gösgen angesetzt auf Freitag, 7. Mai 1982, vormittags 8.15 Uhr. nach Olten, Gerichtsgebäude, Römerstrasse 2, 1. Stock.

Die Gläubiger haben Gelegenheit, dem Gericht allfällige Einwendungen gegen eine Nachlass-Stundung schriftlich oder an der Hauptverhandlung mündlich vorzutragen.

4600 Olten, den 7. April 1982

Der Amtsgerichtsschreiber

Ct. de Vaud

Le président du Tribunal du district d'Orbe statuera dans son au-dience du mardi 20 avril 1982, à 11 h. 30, en salle du Tribunal, à Orbe, Hôtel de Ville, sur la demande de sursis concordataire présen-tée par Cornamusaz Roger, à Chavornay, rue de la Cité 14.

Les intéressés pourront se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du dé-

1350 Orbe, le 5 avril 1982

Im Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG über die Stüsshof Immobilien AG, mit Sitz in Zürich, wird am Montag, 17. Mai 1982, 14.45 Uhr, im Restaurant Zunfthaus zur Waag, Münsterhof 8, Zürich 1, öffentlich versteigert:

Wohnhaus mit Restaurant, Schneggengasse 8, in Zürich 1,

Verschiedenes - Divers - Varia

mit 99 m² Grundfläche (Assek. Nr. 474, Kat. Nr. A 416, GB-Bl. 932), samt Zugehör. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Lastenverzeichnis.

Konkursamtliche Schätzung (inkl. Zugehör): Fr. 2 020 700.-

Unmittelbar vor dem Zuschlag hat der Ersteigerer auf Abrechnung am Zuschlagspreis Fr. 100 000.- in bar oder mit einem von einer Zürcher Grossbank ausgestellten Scheck zu bezahlen.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 16. April 1982 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Die Liegenschaft kann nach telefonischer Anmeldung (01 211 76 30) besichtigt werden.

(Of 211 70 30) descringt werden.

Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland und auf die Verordnung des Bundesrates aufmerksam gemacht. Erforderliche Erwerbsbewilbigungen oder Nachweise, dass eine Bewilligungspflicht nicht besteht, sind vor dem Zuschlag vorzulegen.

8022 Zürich, den 14. April 1982

Konkursamt Zürich (Altstat) Talstrasse 25, 8022 Zürich U. Tobler, Notar-Stellvertreter

Ct. de Berne

Débitrice: Ephor S.A. en liquidation concordataire, Bienne

Le rapport intermédiaire du liquidateur au 31 décembre 1981 (art. 316r LP), approuvé par la commission des créanciers, est à la disposition des créanciers. Il peut être consulté chez le liquidateur.

2500 Bienne, le 6 avril 1982

Me Jean Hegetschweiler, avocat rue de la Gare 1, 2500 Bienne

to the man construction of the control of

Verkauf einer Liegenschaft

lm Konkurs der Büehel-Systembau AG, 9445 Rebstein, gelangt die nachfolgende Liegenschaft zum Freihandverkauf.

½ Anteil an der einfachen Gesellschaft «Baugesellschaft Seidengut»,

Parzelle Nr. 2660, Grundbuch der Stadt Chur, 11 762,7 m² Wald und Wiesland im «Sand/Seidengut».

und Wiesland im eSand/Seidenguls.

Es liegt ein Kaufangebot für die ganze Liegenschaft von insgesamt Fr. 5881.35 vor. Glaubiger und weitere Interessenten erhalten hiermit Gelegenheit, bis am 26. April 1982 bei der unterzeichneten ausserordentlichen Konkursamt-Stellvertretung schriftlich ein höheres Angebot einzureichen, falls sie am Erwerb der Liegenschaft interessient sind. Werden mehrere Angebote eingereicht, so werden die Interessenten von der ausserordentlichen Konkursamt-Stellvertretung zu Verhandlungen eingeladen.

9003 St. Gallen, den 5. April 1982

Die a.o. Konkursamt-Stellvertretung: OBTG Ostschweizerische Bürgschaftsund Treuhandgenossenschaft Rorschacherstrasse 63, 9003 St. Gallen

Appel d'offres - Ateller de tôlerie et mécanique

L'administration de la masse en faillite Blanc Bernard, chemin de la Vuillette I, à Lausanne, recevrait des offres pour la reprise des actifs

Atelier de tôlerie

Lot 1

poinconneuses Widemann et Beyeler, tour Schaublin, armoire, outil-lage, cisaille Beyeler, scie Rusch, meules, postes à souder à fil, per-ceuse Gloria, grignoteuse Bachofen, presse excentrique, poste à sou-der, plieuse Jord, etc.

tronconneuse Wahlen, cisaille Ras, plieuses Done Well et Colly, poste à souder par point Soucar.

Atelier mécanique

Lot III

tour Schaublin, presses, établis, armoires métalliques, outillage, appareils de mesure, vestiaires, etc.

Lot IV

(1430) fraiseuses Alcera et Sixis, tours Schaublin, Meuser et Graziano, oupe de 4 perceuses Solid. perceuses Alzmetall et Fehlman

L'inventaire est à la disposition des âmateurs à l'office des faillites, place de la Gare 10, Lausanne, où les offres sont à remettre au plus tard le 23 avril 1982.

Visites des biens les 14 et 20 avril 1982, à 14 h., chemin de la Vuillette I, En Marin, Lausanne Les immeubles, propriété d'un tiers hors de la faillite, sont également à vendre (renseignements; tél. 20 81 11).

1001 Lausanne, le 7 avril 1982

Office des faillites

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Nachtrag Marko Aktiengesellschaft für Marketing und Kommunikation, Vaduz, Zweigniederiassung Egg bei Zürieh, in Egg (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1982, S. 998), mit Hauptsitz in Vaduz. Die Adresse lautet: Gewerbestrasse 12.

30. März 1982
Termonex AG, in Zürich I, Talacker 35, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 3. 1982. Zweck: Vermittlung von Devisengeschäften zwischen Banken und damit verbundene Tranzaktionen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat). 2 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Hauert, von Bibern, in Zollikon, Präsident; Bruno Schmid, von Zeihen, in Utitkon; Joachim Dumke, deutscher Staatsangehöriger, in Meilen, und Christina Müller, von Wettingen, in Bergdietikon.

30. März 1982

30. März 1982

Baugenossenschaft Josefstrasse 32, in Zürich 5, Josefstrasse 32, c/o Evangelische Volkspartei des Kantons Zürich, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 3, 1982. Zweck: Erwerb und Erhaltung der Liegenschaft Josefstrasse 32 und 34, in Zürich oder an deren Stelle Beschaffung einer anderen geeigneten Liegenschaft, um der Evangelischen Volkspartei (EVP) die Räumlichkeiten für ein Parteisekretariat in verkehrsgünstiger Lage zu erhalten; kann weitere Liegenschaften erwerben und ihren Mitgliedern Wohnraum vermitteln. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 250. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein deren Vermögen. Der Vorstand besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Mitglieder des Vorstandes sind: Franz Leutert, von Obfelden und Ottenbach, in Obfelden, Präsident, und Niklaus Kuhn, von Zürich und Oberuzwil, in Langnau ma Albis, Vizepräsident, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Karl Schärer, von Horgen in Wetzikon ZH, Kassier, Peter Reinhard, von Opfikon und Sumiswald, in Opfikon, Sekretar, Fried Jauch, von Dübendorf und Zürich, in Dübendorf, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht unter sich, sondern nur zusammen mit Franz Leutert oder Niklaus Kuhn.

30. März 1982

30. März 1982

30. Marz 1982
Leasecord Ltd (Leasecord AG) (Leasecord SA), in Zürich 6, Volkmarstrasse 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 3. 1982. Zweck: Vermittlung von Leasing-Objekten an Investoren sowie allgemeine Dienstleistungen im Finanzierungs-Bereich, wie Beratung. Organisation. Kontaktherstellung und dergleichen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veraufen. Grundkapitäl: Fr. 50000; volf tiberfert; 50 Inhaberaktien: zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): höchstens 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: 10rg. Lattmann, von Bauma, in Oberglatt, Präsident, dieser mit Einzelunterschrift, und Bruno Benz, von Neuenhof, in Zürich, dieser mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. März 1982 30. März 1982

30. Marz 1982
Whritchtiger AG, bisher in Zürich 3. Textilien und Sportartikel (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1979, S. 381). Statuten am 2. 3. 1982 gelandert. Neuer Sitz: O p f i k o n. Adresse: Talackerstrasse 17. Textil & Mode Center, Glattbrugg, Ernst Wiprachtiger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokuren on Viktor Thaler. Alfred Reimann und Ulrich Bodenmann sind erloschen. Jürg Wiprachtiger, Mitglied des VR. ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift. Renate Wiprachtiger, von Zürich und Entlebuch, in Obersiggenthal.

30. März 1982

30. März 1982 30. Marz 1902 Burgwies Finanz AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 77 vom 3. 4. 1981, S. 1042). Veronika Gloor aus dem Verwaltungrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

30. Mar. 1982 Hans Zlegler Holding AG, bisher in Herrliberg, Beteiligungen aller Art (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1977, S. 2601). Statuten am 19. 3. 1982 geändert. Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Alte Land-strasse 106.

30. März 1982.

Bank Leuml Ie-Israel (Schwelz), in Z ü r i c h 2. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1982, S. 293). Jean Nordmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis ist Jean Jacques Brunschwig, von Genf. in Cologny. Die Unterschriften von Josef Rosenberg und Dr. Alfred Nordmann sowie die Prokura von Rolf Walker sind erloschen.

30. März 1982 JOA MAIR 1902
Stehll & Dangel AG, Garage Maxim, in Zürich 8 (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1977, S. 973). Josef Dangel aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter Fischer, von und in Zürich.

30. März 1982 Cerherus AG, in Männedorf, Erzeugnisse der Elektrotechnik (SHAB Nr. 243 vom 20. 10. 1981, S. 3278). Die Unterschrift von Dr. Hugo Tschirky ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. David Syz, von Zürich, in Zumikon.

30. März 1982

30. März 1982. Multi Commercial Bank, in Zürich 1. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 29.9 1981. S. 3066). Jean-Edouard Houillon ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: seine Unterschrift sowie diejenige von Walter Luder ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für dar Gesamtunternehmen: Pierre Lamon, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Emil Schatzmann, von Hausen bei Brugg, in Zürich, und Peter Lippuner, von Grabs, in Bonstetten

stetten.

30. März 1982
Witag Weltifurrer Internationale Transport AG, in Zürich 4
(SHAB Nr. 3 vom 7. l. 1981, S. 41). Die Unterschrift von Max Neher sowie die Prokuren von Max Doebeli, Albert Käppeli und Johannes Weiler sind erloschen. Dr. Marcel Baumann, Präsident des
Verwaltungsrates, wohnt nun in Männedorf. Hans Iseli, Direktor, ist
nun auch Bürger von Adliswil; er wohnt nun in Langnau am Albis,
Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Markus Vonlaufen, von Neuenkrich, in
Zürich, und Erwin Neidhart, von Ramsen, in Neuhausen am Rheinfall.

30. März 1982

Jou Marz 1702 Budd AG, bisher in Zollik on, Trennwände, Fassaden und son-stige Baukonstruktionen (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1979, S. 3550), Statuten am 16. 3. 1982 gefändert. Neuer Sitz: Zorich Adresse: Dufourstrasse 49, Zürich 8, c/o K.E. Brunschwiler Treuhand AG.

30. März 1982 Sidarta AG, in Zürich 2, Waren aller Art (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1980, S. 3111). Neue Adresse: Grubenstrasse 54, Zürich 3.

30. Marz 1982. Lepetit AG, in Horgen, chemische Produkte (SHAB Nr. 111 vom 14. 5. 1979, S. 1557). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 15. 1. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen. folgen.

30. März 1982

30. Mär. 1982
Sodona AG In Liquidation, in Zürich 7, Waren aller Art (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1981, S. 1125). Die Liquidation ist nach Angabe der Liquidatorin durchgeführt. Die Löschung der Firma kann noch nicht erfolgen, weil ihr die Eidgendössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht zugestimmt

30. März 1982

30. Marz 1982. LCF Energie AG, in Zürich I, Beteiligungen an Gesellschaften (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1980, S. 558). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Züg (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1982, S. 603) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1982

30. Malfa 1792 Kanls Transport und Air-Service AG, Zweigniederlass ung in Volkets wil (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1979, S. 366), mit Haupt-sitz in Kreuzlingen. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Register gelöscht.

30. Marz 1792

Standard Telephon und Radio AG, in Zürich 3, Artikel für Starkund Schwachstromanlagen (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1982, S. 205).
Die Kollektivprokura zu zweien von Gustave Schaffner gilt nun für
das Gesamtunternehmen; als Bürgerort ist Zürich und Montmelon,

30 Marz 1982

30. Marz 1982. Standard Telephon und Radio AG, Zweigniederlassung in Buchs, Artikel für Stark- und Schwachstromanlagen (SHAB Nr. 55 vom 8.3. 1982, S. 721), mit Hauptsitz in Zürich 3. Neu hat Kollektürprokura zu zweien Gustave Schaffner, von Zürich und Montmelon, in Zürich

Bruno Müller & Co AG, in Oberglatt, Metallwaren (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1978, S. 1793). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Hitzkirch (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1928, S. 906) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen ge-

30. März 1982

Stahlrobregetisthau Schnelder AG, in Niederhasli (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1976, S. 3750. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Manuela Gut, von und in Zürich.

30. März 1982

30. März 1982. Interallianz Bank. Zarleh AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 39 vom 17.2. 1982, S. 521). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Surber, von und in Zürich. Neuer stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Knut Weiner, norwegischer Staatsangehöriger, in Oberrieden.

30. Marz 1982
Geroplan AG, in Zūrich II, Kauf und Verkauf von Liegenschaften, Planung und Realisierung von Überbauungen (SHAB Nr. 52 vom 5.3. 1981, S. 698). Dr. Peter Weisser ist aus dem Verwallungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Eintragung von Amtes wegen mit Ermächtigung der Aufsichtsbehörde vom 8.3. 1982. Amtes w 8. 3. 1982

30. März 1982

30. Márz 1982

Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft, in Z0 rich 2 (SHAB Nr. 290 vom 14. 12. 1981. S. 3917). Claude Mauler ist nicht mehr stellvertretender Direktor, sondern nun Direktor, er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Heinrich Gasser ist nicht mehr Vizedirektor, sondern nun stellvertretender Direktor, er führt seine Kollektivunterschrift zu zweien neu für das Gesamtunternehmen. Gerald Helle und Walter Moser sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern nun stellvertretende Direktoren; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neu hat Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Edith Streuli, von Horgen, in Kilchberg ZH; sie zeichnet jedoch nicht mit andern Prokuristen.

30. Marz 1982

30. Mar. 1982
Motoforce AG, in Kloten, Fahrzeuge und Maschinen (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1980, S. 1728). Friedrich Greub ist nicht mehr Geschäftsführer, sondern nun Direktor, er führt weiter Einzelunterschrift. Hans-Rudolf Lohmüller hat nicht mehr Kollektivprokura zu zweien, sondern nun Einzelprokura. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Werner Meili, von Weisslingen, in Kilchberg ZH.

30. März 1982

30. Mar. 1982
Lisa Valtiery AG, in Zürich 8, Haute Couture- und Kosmetik-produkte (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1981, S. 2145). Fritz Madoery aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erlo-schen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Ru-dolf Stöckly, von Schötz, in Rümlang.

30. März 1982

Objecta AG für Innenelnrichtungen, in Dietlikon (SHAB Nr. 130 vom 10. 6. 1981. S. 1856). Louis Sauter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: seine Unterschrift ist erloschen. Heinz Jenni ist nun einziges Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektiv., sondem Einzelunterschrift.

30. März 1982

Treufina Zarich AG, in Zürich 8, Treuhandgeschäfte (SHAB Nr. 47 vom 27. 2. 1981, S. 633). Veronika Gloor ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

Management Assistant AG, in Zürich 1, Unternehmensberatungen in Industrie, Handel und Gewerbe (SHAB Nr. 166 vom 22, 7, 1981, S. 2341). Neu hat Einzelprokura: Roland Hofer, von Thörigen, in Uzenstorf. Neues Geschäftsdomizil: Klosbachstrasse 83, Zürich 7.

30. März 1982

30. Marz 1982

Monag, in Zürich 11. Aktiengesellschaft, Montagearbeiten an haustechnischen Installationen (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1980, S. 2293)

WRG, Wärmerückgewinnung AG, in Zürich 11. Planung und Ausführung von Wärmerückgewinnungsanlagen (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1978, S. 1842).

Geschäftsführer Juraj Pristas ist nun Bürger von Volketswil.

Motronik AG, bisher in Zollikon, elektrische Antriebe (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1981, S. 3518). Statuten am 18. 3. 1982 geändert. Neuer Sitz: Oet wil am See. Adresse: Willikonerstrasse 54.

No. März 1982
Yellowbird GmbH, in Zürich 10. Buch-, Kunst-, Bühnen-, Musikund Musikalienverlag (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1979, S. 1902).
Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach G e n f (SHAB Nr. 65
vom 19. 3. 1982, S. 875) im Handelsregister des Kantons Zürich von

30. März 1982

30. Marz 1982.

E. Walther, P+S Activities, in H û (t i k o n., Chriesbaumstrasse 155. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Eberhard Walther, deutscher Staatsangehöriger, in Hüttikon. Kollektivunterschrift ist erteilt an Ursula Walther, deutsche Staatsangehörige, in Hüttikon. Ein- und Verkauf sowie Import und Export von Handelsgütern, insbesondere Maschinen und Apparaten.

30. Marz 1962 Orfentteppiche Behrooz Izadyar, in Zürich, Niederdorfstrasse 45. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Behrooz Izadyar, iranischer Staatsangehöriger, in Glarus. Einzelunterschrift ist erteilt an: Moni-ka Izadyar-Lütsch, von Mollis, in Glarus. Handel mit Orientteppi-

30. März 1982

30. Marz 1982. Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1981, S. 3373), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel. Unterschrift von Dr. Franz Schmitz erloschen. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Dr. Hans-Conrad Kessler wohnt nun in Zumikon.

30. März 1982

30. Mär. 1982. Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Dietik on (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1981, S. 2845). Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Dübendorf (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1981, S. 2845). Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Kösnacht (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1981, S. 2845). Aktiengesellschaft mit Gesellschaftsitz in Basel

Küsnacht (SHAB Nr. 206 vom 7.9. 1981, S. 2845), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Schlieren (SHAB Nr. 206 vom 7.9. 1981, S. 2845), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Thalwil (SHAB Nr. 206 vom 7.9. 1981, S. 2845), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Wädenswil (SHAB Nr. 207 vom 13. 10. 1981, S. 3201), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel

Unterschrift von Dr. Franz Schmitz erloschen.

30. März 1982

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Wallisellen (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1981. S. 2845). Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel. Unterschrift von Dr. Franz Schmitz erloschen. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Dr. Hans-Conrad Kessler wohnt nun in Zumikon.

30. März 1982

30. Marz 1982. Scientology Kirche Zürich, in Zürich I. Verein (SHAB Nr. 40) Büro Bern vom 18. 2. 1980, S. 545). Robert Reinhard, Präsident des Vorstandes, wohnt nun in Zürich. Martise (nicht wie eingetragen Marlies) Moor. Vizepräsidentin des Vorstandes, hat infolge Heirat den Familiennamen Reinhard und das Bürgerrecht von Horw erhalten und wohnt aus Philipp weiterhin in Zürich.

weiterhin in Zürich.

30. Marz 1982

D.O.J.T. Development of Individual Travelling AG (D.O.J.T. Development of Individual Travelling SA) (D.O.J.T. Development of Individual Travelling SA) (D.O.J.T. Development of Individual Travelling Ltd), in K il ch b e r g. Alte Landstrasse 16. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Stautendatum: 26. 3. 1982. Zweck: Entwicklung des individuellen Reisens sowie Erbringung on Dienstleistungen für das Gastgewerbe. insbesondere Ausbau und Betrieb eines internationalen Checksystems zur Bezahlung von Hotelleistungen. Vermittlung von Dauer- und Temporarstellen für das Gastgewerbe usw.; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mittellungen an die Aktionäre: im SHAB oder. sofern Aktionäre bekannt. brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mingieder. Einziges Mitglied des VR: Werner Münger, von Wohlen bei Bern, in Küchberg ZH, mit Einzelunterschrift.

30. März 1982
Consillum AG (Consillum SA) (Consillum Ltd), in Zürich 7, Krähbühlstrasse 126. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 3. 1982. Zweck: Beratung von Unternehmern und öffentlich-rechtlichen Körperschaften. insbesondere planmässige Suche von Führungskräften für oberstes Kader. Beratung bei der Selektionierung und Ausbildung von Führungskräften als auch in Organisations-, Finanz-. Verwaltungs-. Markt- und Produktionsfragen: kann auch Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert. 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Miteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat) I oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Pierre Schärer, von Thörigen, in Zürich. mit Einzelunterschrift.

Frau Anlta Kreis-Hul, in B as sers dorf, Apotheke (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1961, S. 583). Neue Adresse: Poststrasse 1.

30. März 1982
Max Dätwyler in Nachlassilquidation, in Z ollikon, Hoch- und Tiefbauarbeiten (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1979, S. 2765), Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

30. März 1982
Triplastie Werkzeugbau AG, in Maur (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1977, S. 445). Statuten am 23. 3. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 48. Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 102 000 auf Fr. 150 000, zerfallend in 150 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

30. März 1982
TCW-Anlagenbau AG, in Opfikon, Umweltschutzanlagen
(SHAB Nr. 138 vom 19. 6. 1981, S. 1969). Über diese Gesellschaft
wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 22. 2. 1982 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

30. März 1982
Sanltär-Ruetz AG, in Zürich 5. sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2192). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursichters des Bezirksgerichts Zürich vom 9. 2. 1982 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

30. März 1982
Diversus Finanz- und Investment AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1982, S. 161). Dr. Heinrich Haberling ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gertrud Golan-Leder ist nun einziges Mitglied des VR und führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern neu Einzelunterschrift.

30. Maiz 1902 Contimax-Treugesellschaft für Kapitaltransfer AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 215 vom 17. 9. 1981, S. 2950). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 17. 3. 1982 als geschlossen erklart. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1982

50. Male 1902 Regor Automation AG, in Z ü r i c h 11. Postabfertigungsautomaten (SHAB Nr. 106 vom 11. 5. 1981, S. 1501). Neu haben Kollektivpro-kura zu zweien: Eugen Brunschweiler, von und in Zdrich, und Bru-no Pfiffrader, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich.

30. Marz 1982

Branson Western Wear AG, in Wā denswil, Textil- und Lederwaren (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1979, S. 330). Hans Urech ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fabio Friberg, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift.

30. März 1982

30. marz 1902. Christa Borowy, in Z û r i c h , Stāblistrasse II. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Christa Borowy. deutsche Staatsangehörige, in Zürich 6. Unternehmensberatung.

30. März 1982

30. März 1982
Steinwies-Treuhand AG, in Z ü r i ch 7. Steinwiesstrasse 24. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 3. 1982. Zweck: Wirtschaftliche Beratungen jeder Art sowie Übernahme aller Geschäfte, die im Tätigkeitsbereich einer Treuhandunternehmung liegen; kann Grundstücke kaufen, nutzen, verwalten und verkaufen, Beteiligungen erwerben und Finanzgeschäfte tätigen. Grundkapital: Fr. 250 000. voll liberiert. 500 Namenaktieh zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brielich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): I oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Anton Lötscher. von Zürich. in Schaan (FL). Präsident. sowie Dr. Andreas von Albertini, von Chur, in Zürich. Delegierter, beide mit Einzelunterschrift. sowie René Wehrlin, von Basel. Oberwill BL und Zürich. in Freienbach, ohne Zeichnungsbefugnis. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Kurt Widmayer. deutscher Staatsangehöriger. in Lindau.

Bern - Berne - Berna

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

25. März 1982 Friedrich Messerli, in Rümligen, Sauerkrautfabrikation (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1948, S. 94). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. März 1982
Silvahof AG Bern, in Bern, Hotel «Silvahof» in Bern (SHAB Nr. 215 vom 13. 9168, S. 1980). Der Verwaltungsrat besteht nus aus Philippe Rieser, Präsident (bisher Mitglied), Kurt Rieser, Delegierter (bisher Präsident), und Joseph Wicki (bisher). Sie führen weisehie Einstelnsterschieß. terhin Einzelunterschrift.

30. März 1982

30. März 1982

Free-Time SA (Free-Time AG), bisher in Neuenburg (SHAB Nr. 25 vom 1. 2. 1982. S. 335). Die Generalversammlung vom 3. Februar 1982 hat die Sitzverlegung nach Bern und die entsprechende Statutenrevision beschlossen. Die Gesellschaft bezweckt: Vermittlung von Personal aller Berufssparten. Personalberatung, Betriebeiner Stellenvermittlungsagentur. Übernahme von Anstellungsaufrägen für Dritte, Planung und Durchführung von Werbe- und Verkaufsaktionen. Beteiligung an Untermehmen. Durchführung von Finanzierungs-Mobilien- und Immobiliengeschaften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. April 1973 und wurden am 15. Januar 1982 revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000. eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus I oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Willy Jean Louis Seiler, von Mägenwil. in Corcelles-Cormondréche (bisher). Er und der Direktor René Walter Imark, von Himmelried, in Neuenburg (neu), führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Gurtengasse 2.

terschrift. Geschäftsdomizil: Gurtengasse 2.

30. März 1982.

H. Woodtly & Cle. AG, Zweigniederlassung in Bern. Mobelwerkstätten (SHAB Nr. 153 vom 3.7. 1980, S. 2242), mit Haupstizt in Aarau. Die Unterschrift von Karl Bonert, Vizerpräsident des VR (Verwaltungsrat) ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: Heinz Kohler, von Wynau, in Kappel SO, Vizerpräsident und Delegierter des VR; Egon Aebersold, von Freimettigen, in Aesch BL, und Hans Peter Lüchinger, von Basel, in Oberwil BL, als Mitglieder des VR. Werner Aebertl. Präsident und Delegierter des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kolektivunterschrift zu zweien. Die Vizedirektoren Peter Sinniger und Willi Vögeli führen ihre Kollektivunterschrift nur noch je mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten des VR.

30. Maiz 1952. Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Bern, Zurverfü-gungstellung temporären Personals (SHAB Nr. 3 vom 6. l. 1982, S. 29), mit Hauptsitz in Lausanne. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Rudolf Marti, von Kallnach, in Moudon, Direktor.

30. März 1982

30. März 1982

Kerxes AG, in B e r n. Mit Statusen vom 26. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb, Überbauug, Vermietung und Verwaltung sowie Verkauf von Grundstücken aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt die Grundstücke Bern-Grundbuchblatt Nr. 1442, 1504 und 2963, alle Kreis 11, zum Übernahmepreis von insgesamt Fr. 8 271 250. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Mit Einzelunterschrift Peter Krüger, von Bremgarten bei Bern, in Bern, Präsident, sowie, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Paul Maucher, von und in Bern. Vizepräsident, und Theo Schmutz, von Vechigen, in Bern. Geschältsdomizil: Aarbergergasse 5, bei «Peter Krüger Immobilien AG». AG»

30. März 1982

30. Marz 1982 Möbel Pfister Aktlengesellschaft, Fillale Bern, Zweignieder-lassung in Bern (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1981. S. 943). mit Hauptsitz in Suhr. Die Prokura von Robert Rodel ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Bruno Vogt. von Mandach, in Zürich.

30. März 1982

79 Peter Kögel, in Schliern, Gemeinde Köniz, Inhaber der Firma ist Peter Robert Kögel, von Zürich, in Schliern, Gemeinde Köniz, Ver-tretungen im Schuhhandel. Haselholzweg 24.

30. März 1982

30. März 1982
Fleas Videothek 2000, in B e r n. Mit Statuten vom 16. Februar 1982
besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt:
Vermietung, Verkauf und Vertrieb von audiovisuellen Artikeln wie
bespielten und unbespielten Videokassetten; Verleih, Verkauf, Vertrieb und Produktion von Filmprodukten aller Art. Die Gesellschaft
kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt
Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB und
durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der
Verwaltungsrat besteht aus I oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Ferdinand Steiger, von Bern und Lichtensteig, in
Bern; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Länggassstr. 26.
30. März 1982

30. März 1982 André Ramseyer AG, Industriearmaturenbau, in Bern (SHAB Nr. 243 vom 20. 10. 1981, S. 3278). Dr. Ugo Pagano, Direktor, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Büro Biel - Bureau de Rienne

30. März 1982 H. Brönnimann AG, vorm. Papeterie Kuhn & Co. AG, in B i e l. Fühnn. Bronumann AG, Vorm. Papeterie Kunn & Co. AG, in B1e I. Führen einer Papeterief Handel mit Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1981, S. 3603). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Februar 1982 hat die Gesellschaft ihre Firma geändert in: Bureaurama H. Brönnimann AG, vorm. Papeterie Kuhn & Co. AG. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

30. März 1982 John Treiber

30. März 1982

John Treiber AG, in B i e I, Aktiengesellschaft (Neueintragung).

Adresse: Westerholz 5 (eigene Büros). Statutendatum: 29. März

1982. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberiert, 75 Namenaktien zu
Fr. 1000. Zweck: Handel mit und Service von Elektronik-Produktionsmaschinen sowie der Aufbau und die Verkaufsunterstützung
von europäischen Verteilern. Die Gesellschaft kann Beteiligungen,
Immaterialgüterrechte und Liegenschaften erwerben. verwalten und
veräussern. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: I oder mehrere Mitglieder: John Treiber, deutscher Staatsangehöriger, in Laguna Niguel, Kalifornien (USA), Präsident; Hermann Hartmann, von
Villnachern, in Mörigen, Vizepräsident und Delegierter, und Dr.
Rudolf von Erlach, von Bern, in Zürich; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. schrift zu zweien.

30. März 1982

30. Marz. 1982. Spar- und Leihkasse Biel-Madretsch, in Biel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 284 vom 3. 12. 1980, S. 3942). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 15. März 1982 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Regionalbank. Sie betreibt alle Zweige des Bankgeschäftes. Die übrigen Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

30 mars 1982 Serexa Watch Co S.A., à Bienne, fabrication et commerce de Serexa Watch Co S.A., à B i e n n e, fabrication et commerce de fournitures d'horlogerie (FOSC du 18. 11. 1974, no 270, p. 3070). Par jugement du 17 mars 1982 le Tribunal V de Bienne a homologué le concordat par. abandon, d'activintervenu entre la société et ses créanciers. Jean Hirsbrunner, de Sumiswald, à Ipsach, a été nommé liquidateur avec signature individuelle. En conséquence Victor Serex et Julia Serex née San Christobal ne font plus partie du conseil d'administration; leurs signatures sont éteintes. La raison sociale est modifiée en celle de: Serexa Watch Co S.A., en liquidation concordataire. Adresse: rue Dufour 51, c/o Fiduciaire Verex S.A. Bienne.

Bureau de Courtelary

23 mars 1982 ·

23 mars 1982 Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de La Ferrière, à La Ferrière (FOSC du 24. 4, 1979, no 94, p. 1274). Maurice Graber étant décédé; sa signature est éteinte. Fankhauser Daniel, de Trub, à La Chaux-d'Abel, commune de La Ferrière, a été nommé vice-prési-dent avec signature collective à deux.

23 mars 1982 Auberge du Relais, M.A. Juillerat & Cie., à Sonceboz. société en nom collectif (FOSC du 27.5.1977, no 122, p. 1746). Moser René, membre, a démissionné; sa signature est radiée.

membre, a démissionné; sa signature est radiée.

23 mars 1982

Entreprise RHRG S. à r. I., à St - I m i e r. Suivant acte authentique et statuts du 19.3. 1982, il a été constitué sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée qui a pour objet l'exploitation d'un café ou d'un hôtel-restaurant, ainsi que l'achat et la vente d'immeubles; elle peut assumer des participations à d'autres entreprises. Le capital social est de fr. 20 000. Les associés sont: Samuel Hānni, de Kôniz, à St-Imier, pour une part de fr. 10 000, et Eric Rudolf, de Granges, à La Chaux-de-Fonds, pour une part de fr. 10 000. Les parts sont entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les associés Samuel Hānni et Eric Rudolf engagent la société par leur signature individuelle. Domicile légal: Jonchère 41.

Büro Interlaken

30 März 1982

engenossenschaft Habkern, in Habkern, Erwerb der Pfrundbrunnengenossenschaft Habkern, in H a b k e r n, Erwerb der Pfrundquellen und Wasserverteilung (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1970, S. 2664). Aus dem Vorstand ist der Präsident Niklaus Zurbuchen, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurden gewählt: als Präsident Werner Matter, bisher Vizepräsident, und als Vizepräsident Willi Schmocker-Blatter, beide von und in Habkern. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv

Büro Saanen

30. März 1982 Garage Jose

30, Maří 1792 Garage Joop van Meel, in G s t e i g. Inhaber der Firma ist Josephus van Meel, niederländischer Staatsangehöriger, in Gsteig, Autorepa-raturwerkstätte mit Autohandel und Ersatzteilverkauf, Einzelproku-ra wird erteilt an Liduina van Meel, niederländische Staatsangehörige, in Gsteig.

30. März 1982

Deter Schmid, in Gstaad, Gemeinde S a an en. Inhaber der Firma ist Peter Schmid, von Oberfrick, in Saanen, Handel mit Radio, TV-und Videogeräten sowie Reparaturwerkstätte. Palacestrasse, 3780

30 März 1982

30. Milit 1952 Kanalisationsgenossenschaft Saanendorf, in Saan en (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1971, S. 329). Der bisherige Präsident Samuel Ric-der ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erlo-schen. Neuer Präsident ist Fritz Nöthiger, von Uerkheim, in Saanen; er zeichnet kollektiv zu zweien.

30. März 1982

30. Marz 1962. Santschi Data-Treuhand AG, Zweigniederlassung in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 184 vom 9.8. 1978. S. 2505). Hanspeter Borle. von Renan. in Gstaad, Gemeinde Saa-nen, ist zum Prokuristen ernannt worden; er zeichnet kollektiv zu

30. März 1982

30. Mar. 1982. Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Gstaad. Gemeinde Saan en (SHABNr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 407). Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel. Die Unterschrift von Dr. Franz Schmitz ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde verlichen an: Dr. Hans-Conrad Kessler, von Zürich und Waldstatt, in Zumikon. Kollektivunterschrift zu zweien wurde verlichen an: Georges Gagnebin, von Tramelan, in Bern; seine Prokura ist demnach erloschen.

Luzern - Lucerne - Lucerna

30. März 1982
Solar 60 Luzern AG, in Luzern, Obergrundstrasse 72, 6003 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 20. 3. 1982. Zweck: Betrieb von Solarien sowie eines Institutes für Gymnastik, Kosmetik, kosmetische Bräunung und Leistungen im Gesundheitwesen; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenakien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 20. März 1982 übernimmt die Gesellschaft von Remo Müller, in Emmenbrücke, einen Bräunungsapparat, einen Digital-Münzautomaten und einen Spezialstuhl im Werte und zum Preise von Fr. 14 185, wovon Fr. 14 000 ans Grundkapital angerechnet werden. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 20. März 1982 übernimmt die Gesellschaft von der «Solar 60 AG», in Biel, aus deren Geschäftslokal in Luzern sämtliche mobilen Trennwände, eine Kasse und eine Waschmaschine im Werte und zum Preise von Fr. 10 132, wovon Fr. 10 000 ans Grundkapital angerechnet werden. Fr. 26 000 sind bar einbezahlt. Ferner übernimmt die Gesellschaft gemäss Sachübernahmevertrag vom 20. März 1982 von der «Solar 60 AG», in Biel, aus deren Geschäftslokal in Luzern zwei Bräunungsapparate, diverse technische Geräte, Möbel, Einrichtungsgegenslände, Geschirr, Haushaltgeräte, Wäsche, fixe Inrichtungsgegenslände, Geschirr, Haushaltgeräte, Wäsche, fixe Inrichtungsgegenslände, Geschirr, Haushaltgeräte, Wäsche, fixe Inrichtungsrate 20 der 3 Mitglieder. Präsidentin: Rosemarie Müller, von Romanshorn, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Mitglied und zugleich Protokollführer. Remo Müller, von Romanshorn, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, sie zeichnen kollektiv zu zweien.

30. März 1982

30. März 1982 Bossard Goldschmied AG, in Lüzern, Schwanenplatz 7, 6004 Lu-zern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Stättlen vom 25. 3. 1982. Zweck: An- und Verkäuf von Uhren; Herstellung von 25. 3. 1982. Zweck: An- und Verkäuf von Uhren; Herstellung von Gold- und Silberwaren; Betrieb eines Bijouterie-Geschäftes; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 5000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 25. März 1982 und Bilanz per 31. Januar 1982 übernimmt die Gesellschaft von den Erben des Werner Bossard sel. die bisherige Einzelfirma eBossard. Goldschmied (Bossard orfevre) (Bossard Jeweller)», in Luzern. mit sämtlichen Aktiven im Werte und zum Preise von Fr. 1234 237.90 und sämtlichen Passiven im Betrage von Fr. 41237.90. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 1213 000 werden Fr. 400 000 ans Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwallungsrat: I oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwallungsrat und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Karl Bossard, von Luzern und Zug, in Kriens.

30. März 1982

Bossard, Goldschmied (Bossard orfevre) (Bossard Jeweller), in Luzern (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1943, S. 2494). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue «Bossard Goldschmied AG», in Luzern.

30. März 1982

W. Amreln, in Willisau-Land, Viehhandel (SHAB Nr. 294 vom 14. 12. 1956, S. 3178). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

30. März 1982

30. Mail: 1932.
Alte Handels- & Explorations AG (Atle Trade & Exploration Ltd.), in Luzern. Raffinerieprodukte. Erzvorkommen. Kohle usw. (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1982, S. 939). Neue Adresse: Winkelriedstrasse 35, 6003 Luzern.

30 März 1982

Breitschmid AG, in Kriens. Einrichtung von Zahnpraxen (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1981, S. 1013). Neue Adresse: Amlehnstrasse 22, 6010 Kriens.

30. März 1982
Diamdel Luzern Limited, in Lüzern, Diamanten usw. (SHAB
Nr. 25 vom 31. 1. 1980, S. 347). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Karel Jan Maria Deplae,
belgischer Staatsangehöriger, in Meggen.

30. Male 1792 Fipro Holzimport AG, in Weggis, Holzwaren usw. (SHAB Nr. 224 vom 24. 9, 1980, S. 3141). Durch Verfügung vom 26. Fe-bruar 1982 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

30. März 1982

Memo-Records, U. Inderbitzin, in E b i k o n , Schallplatten, Tonträ-ger (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1981, S. 3148). Durch Verfügung vom 3. März 1982 hat der Amsgerichtspräsident III von Luzern-Land über den Firmeninhaber den Konkurs eröffnet.

30. März 1982

30. Marz 1932 ... Imexpo Handelsagentur L. Kalbermatten, in Luzern, Gartenbau-und Landwirtschaftsprodukte (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1981, S. 3783). Diese Firma wird infolge Wegzugs des Inhabers in Anwen-dung von Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. März 1982

Rosa Knecht, in Hasle, Restaurant (SHAB Nr. 16 vom Glarus – Glaris – Glarona 20. 1, 1978, S. 188). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe ge-

30. März 1982

Studhalter Reklame Werbeagentur, in Horw, Bahnhofstrasse 1, 6048 Horw (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaber: Marlon Studhalter, von Greppen, in Horw. Betrieb einer Werbeagentur.

30. März 1982

30. Marz 1982
Tellma Management AG, in Luzern (SHAB Nr. 254 vom 2. II. 1981, S. 3426). Durch Verfügung vom 9. Marz 1982 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

30. März 1982 von Moos Stahl AG, in Lu zern (SHAB Nr. 106 vom 11. 5. 1981, S. 1503). Dr. Georges Bauer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine sowie die Unterschriften von Ernst Reutemann, stellverterender Direktor, und Gottlieb genannt Hans Bissegger, Vizedirektor, sind erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Richard Maurer, seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gilbert Gabriel, von Ennetbürgen, in Zug.

Schwyz - Schwyz - Svitto

30. März 1982 Geercons AG, in Feusisberg. Gemäss Statuten vom 22. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschast. Sie be-Geercons AG, in Feusisberg, Gemäss Statuten vom 22. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Beratung im Finanzbereich, Führen von Buchhaltungen, Beteiligung an andern Unternehmen. Vermittlung von Geschäften sowie Erwerb von und Handel mit Liegenschaften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, sofern deren Namen und Adressen hekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Luigi T. Chicherio, von Solothurn, in Feusisberg. Domizil: Ruostel, bei lie, iur. L.T. Chicherio. L.T. Chicherio.

30. März 1982

Sport Lindauer, Inh. Jos. Kessler-Lindauer, in Schwyz, Sportge-schäft usw. (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1974, S. 1230). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. März 1982

30. Marz 1982
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG
Zweigniederlassung in Schwyz (SHAB Nr. 79 von
6. 4. 1981, S. 1062). mit Hauptsitz in Bern. Jiri Novak, Vizedirektor
wohnt nun in Spiegel, Gemeinde Köniz, und Hans Kamm, Ge
schäftsführer, in Zug.

30. März 1982 Stuag, Schweizeris Jo. Marz. 1982. Stuag, Schwelzerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweig niederlass ung in Wangen SZ (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1981. S. 1062), mit Hauptsitz in Bern. Jiri Novak, Vizedirektor, wohnt nun in Spiegel, Gemeinde Koniz. Die Unterschrift von Erich Stöckling, Geschäftsführer, ist erloschen.

30. März 1982

30. März 1982
Zentralschweizerischer Eisenhändler-Einkaufs-Verband (ZEEV), in Schwyz. Genossenschaft (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1980, S. 251). Wolfgang Windlin ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied des Vorstands; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Beisitzer Walter Seiler, von Frenkendorf, in Burgdorf, ist nun Präsident des Vorstandes und führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder Geschäftsführer. Domizil: Herrengasse 12, bei Arthur Weber AG, Schwyz.

30. Marz 1962 GG Chewing-Gum Machinery General Equipment AG, in Schwyz, Handel mit Materialien, Maschinen und Ersatzieilen für die Fabrikation und die Verpackung von Kaugummi usw. (SHAB Nr. 133 vom 10. 6. 1976, S. 1639). Die Unterschrift von Direktor Henry A. Samton ist erloschen.

30. März 1982

30. Marz 1982 MBFS AG, Unterlberg, in Unteriherg, Betrieb eines Hoch-und Tießauunternehmens usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1979, S. 647). Gemäss öffenllicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. März 1982 wurde die Firma geändert in: Marty & Fässler AG, Unterlberg. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Ledress AG, in Küssnacht am Rigi, Import, Export von und Handel mit Lederhekleidung usw. (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1978, S. 960). Gemäss öffentlicher Urkunde üher die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Januar 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Soprasselva

29. Marz 1982
Maria Abächerli, Hotel Sonnwendhof, in Engelberg, Inhaberin der Einzelfirma ist Maria Ahächerli-Wermelinger, von Giswil, in Engelberg, Betrieb des Hotels Sonnwendhof. Adresse: Hotel Sonnwendhof. 390 Engelberg. Die Einfragung erfolgt von Amtes wegen gemäss Art. 57 Abs. 4 HRegV.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

OSI Container Service AG, in Hergis wil. Gemäss Statuten vom 26. Marz. 1982 hesteht unter dieser Firma eine Aktiengssellschaft. Zweär: Vermittlung von Containern und Verpackungssystemen auf internationaler Ehene. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und internationaler Ehene. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerhen, verwalten und verwerten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000. eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Roger Kochn, von Genf, in Genthod. Domizil: Seestrasse 106, c/o Treuhandbüro Albin Bugari. 6052 Hergiswil.

März 1982

29. Marz 1902 KIry Frozen Food AG, bisher in Netstal, Handel mit Lehensmitteln (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1979, S. 811). Infolge Sitzverlegung nach Basel (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 928) wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

29. März 1982

29, März 1982
Ad Rhemum Bau AG, bisher in Rheineck, Bauunternehmung, (SHAB Nr. 226 vom 30. 9, 1981, S. 3083). An der Generalversammlung vom 26. März 1982 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die und wurden sprünglichen Statuten datieren vom 19. September 1972 und wurden am 26. September 1975 revidiert. Die Firma lautet nun: Arcetten Holding AG. Zweck der Gesellschaft ist nun: Erwerb von Gesellschaften und Beteiligung an Unternehmungen aller Art; die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verkaufen, verwalten und vermitteln. Weitere Statutenänderungen berühren die publikationsplichtigen Tatsachen nicht. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Heidi Kellenberger-Siegrist ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Peter Kellenberger, som Walzenhausen, in Rheineck, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied; er zeichnet nach wie vor einzeln. Rechtsdomizil: c/o Hans Aschmann. Dipl. Ing. ETH/SIA, Kirchweg 80.

Migeni Holding AG, bisher in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 16 vom 21: 1. 1982, S. 207). Infolge Sitzverlegung nach Zug (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1982, S. 723) wird die Firma von Amtes we-

29. März 1982

29. Mal 2 1962 Racell S.A., in Glarus, Import, Export (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1970, S. 1786) Starpool S.A., in Glarus, Import, Export (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1973, S. 3080)

Dr. Werner Stauffacher, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil.

30. März 1982

CSP Computer Software Products Ltd., in Glarus (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1982, S. 531)

vom 18. 2. 1982, S. 331) EDV-Beratungen Glarus Aktlengesellschaft Etter+Partner, in Gl rus (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1982, S. 532)

In den Verwaltungsrat wurde neu als einziges Mitglied gewählt: Fritz Kamm, von Obstalden, in Melide; er zeichnet einzeln.

30. März 1982

30. Marz 1982
Finoma Leasing AG, in Glarus (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1982, S. 703). Hans U. Marti, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Fritz Kamm, von Obstalden, in Melide, er zeichnet einzeln.

Zug - Zoug - Zugo

30. März 1982 Limatex Finanz- und Treuhand AG, in Zug. (SHAB Nr. 94 vom 44. 4. 1978, S. 1269). Einzelprokura wurde neu erteilt an Hermann Lielje, deutscher Staatsangehöriger, in Löhne (D).

30. März 1982
Comerta AG, in Ch a m. Gemäss Statuten vom 25. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft: Zweck: Handel mit und Vermietung von Ton- und Videoträgern sowie Handel mit Lienzen und Konsumgelten. Die Gesellschaft kann Finanzierungen vornehmen und sich an anderen Gesellschaft kann Finanzierungen von einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhabertakten zu Fr. 500. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelsteht ist Edith Saxer, von Hägglingen, in Kindhausen, Gemeinde Bergdietikon. Domizil: Riedstrasse 9, 6330 Cham.

Medlog AG, in Zug, Handel mit medizinisch-technischen Erzeug-nissen aller Art usw. (SHAB Nr. 276 vom 27. 11. 1981, S. 3747). Neues Domizil: Loretohöhe 5.

30. März 1982
Trifag AG, in Z u g, Betreuung von und Werbung für Künstler usw.
(SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1979, S. 4023). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Januar 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. März 1982

30. Marz 1982

Keno-Chemie AG, in B a a r., Herstellung von chemisch-technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1976, S. 2031). Gemäss offentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. November 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. März 1982

30. März 1982. Toghlva AG, in Zug, Beteiligung an andern Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1970, S. 108). Gemäss öffentlicher Urkun-de über die Generalversammlung vom 16. Dezember 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durch-geführt, die Firma erloschen.

Norman (1982) Verflag, Verwaltungs- und Finanzierungs-AG, in Zug (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1973, S. 881). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. September 1979 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. März. 1982
White Star A.G. In Liquidation, in Z u g, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1977, S. 2971). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. März 1982

30. März 1982

Hanspeter Wittwer AG, in Hünen berg, Gemäss Statuten vom 29. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Bauunternehmens. Beteiligung an anderen Unternehmungen sowie Erwerb und Veräusserung von Liegenschaft. Ern. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. 3. 1982 und Inventar vom 25. 2. 1982 diverse Maschinen. Werkzeuge und Gerätschaften zum Preise von Fr. 25 553, wovon Fr. 25 000 des Aktienkapital angerechnet werden. Die restlichen Fr. 25 000 des Aktienkapital wurden bar einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus I oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Heinz Weber, von Zug, in Hünenberg. Domizil: Rüüsbode 1, 6331 Hünenberg.

30. März 1982

30. März 1982 WestInghouse Electric SA, in Z u g , Handel mit Waren und Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 147 vom 30. 6. 1981, S. 2093). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Ronald Hart, amerikanischer Staatsangehöriger, in London (GB), und zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: William Michael Owen, englischer Staatsangehöriger, in Camberly (GB).

30. März 1982

30. März 1982

Contnaf B.V., Amsterdam, Branch Office Zug, Zweig nie derlass ung in Zug. Unter dieser Firma hat die «Continaf B.V.», mit Sitz in Amsterdam (NL), welche am 22. 8. 1930 gegründet und am 18. 12. 1972 in eine B.V. umgewandett wurde, laut Beschluss ihrer Geschäfsführung vom 24. März 1982 in Zug eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Handel mit Mobilien und Immobilien, finanzierungen und Beteiligungen. Das Stammkapital der Gesellschaft beträgt hft. 10 000 000, eingeteilt in 500 000 Anteile zu hft. 20, darauf sind hft. 2 500 000 cinbezahlt. Die Geschäfsführung ist einer aus 1 oder mehreren Direktoren bestehenden Direktion aufgetragen, unter der Aufsichtsrates. Dem Aufsichtsratsmitgliedern unter der Aufsichtsrates. Dem Aufsichtsratesphören, in Fopke Fopma, niederländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL); Noet Gordon Hanson, brütischer Staatsangehöriger, in London (GB). Geschäfsführer mit Einzelunterschrift ist Andreas Jozef Maria Bleekemolen, niederländischer Staatsangehöriger, in London (GB). Geschäfsführer mit Einzelunterschrift ist Andreas Jozef Maria Bleekemolen, niederländischer Staatsangehöriger, in London (GB). Geschäfsführer mit Einzelunterschrift vertreten durch Jacques Teplitz von und in Zürich, als Direktor. Publikationsorgan der Zweigniederlassung ist das SHAB. Domizil: Baarerstrasser 3. eigene Büros, 6300 Zug.

30. März 1982

30. März 1982

30. Marz 1982 Hethinus S.A., in C h a m , Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 32 vom 9, 2, 1982, S. 422). Einzelprokura wurde erteilt an Ma-rianne Kälin, von Einsiedeln, in Rotkreuz, Gemeinde Risch.

30. März 1982

Imex Holzkontor AG, in Zug, Handel mit Holz und Holzproduk-ten usw. (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1981, S. 3092). Paul Hohler ist nicht mehr Direktor; seine Unterschrift ist erloschen.

Cyklus G.m.b.H., in Z u g., Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1979, S. 1143). Neues Domizil: Untermühleweg 9, c/o K. Heinz Jörin.

Jorin.

30. Marz 1982

Sena Holding AG, bisher in Kilchberg (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1981. S. 2961). Gemäss öffentlichen Urkunden über die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 9. November 1981 und 24. März 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach B a ar verlegt. Die Firma lautet num: Sena Handels AG. Zweck: Handel mit Waren aller Art; die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 14. 12. 1979. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erseichgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Marianne Baas, von Bronschhofen, in Rüschlikon. Direktoren mit Einzelunterschrift sind: Wiardus Van der Voort, niederländischer Staatsangehöriger, in Kilchberg, und Hisko H. Baas, niederländischer Staatsangehöriger, in Kilchberg, und Hisko H. Baas, niederländischer Staatsangehöriger, in Rüschlikon. Domizil: Dorfstrasse 16, c/o Hafina Treufinanz AG. 6340 Baar.

30 Marz 1982

30. Marz 1982

BSB Ingenleurunternehmung AG, in Zug, Gemäss Statuten vom 26. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Generalunternehmerausträgen. Erbringung von Dienstleistungen im Ingenieur-, Architektur-, Planungs- und Vermessungswesen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschast ist das SHAB. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Erik Laengle. Zug. Aktiven (Inventar, Literatur, Stahlund Stahlbetonsysteme usw.) im Betrag von Fr. 12 000 zu übernehmen. Der Verwaltungsrat besteht aus I oder mehreren Migliedern. Ihm gehören an: Peter Schubiger. von Solothurn, in Bettlach, Präsident: Robert Beer, von Trub, in Solothurn, Vizepräsident; Dirk Int Veldt, niederständischer Staatsangehöriger, in Lüterkofen, Gemeinde Ichterswil; Peter Benguerel, von La Chaux-de-Fonds, in Bellach; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Baarerstrasse 59, 6300 Zug.

Freiburg - Friburgo

30 mars 1982

30 mars 1982. Hydrotech S.A., à Fribourg, activités commerciales, industrielles et financières, etc. (FOSC du 22, 4, 1976, no 93, p. 1087). Date de la dissolution: 29 mars 1982. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Hydrotech S.A. en llquidation par Raoul Oberson, administrateur (inscrit), nommé liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la liquidation: Genève, avenue Bertrand 5, chez le liquidateur. dateur.

Omers 1982

Denleotea S.A., à Fribourg, achat, vente de fume-cigarettes de santé, etc. (FOSC du 10. 10. 1979, no 237, p. 3206). Les administrateurs André-Charles Wadell et René Favre, ont démissionné, leurs signatures sont radiées. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Dominique Magnenat, secrétaire et Martin Fry, les deux de et à Genève.

30 mars 1982
EOT S.A., à Fribourg, rue St-Pierre 26, c/o Me Marc-Antoine
Purro, notaire. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27, 3, 1982.
But l'achat, la vente, le transport de toutes marchandises premières
et de tous produits manufacturés, spécialement sur le plan international. La société peut prendre des participations dans d'autres entreprises ressortissant du domaine immobilier. Capital: fr. 70 000 entreprises ressortissant ou domaine immobilier. Capital: fr. 70 000 en-tièrement libéré, divisé en 70 actions de fr. 1000 au porteur. Publica-tion: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Bernard Victor Ernest Knobl. de Moudon, à Pully, est administrateur unique avec signature individuelle. Najib Ahmad Zekrya, d'origine afgha-ne, apatride, à Lutry, est fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

30 mars 1982 Benedom S.A

Benedom S.A., à Fribourg, achat, vente, exploitation, redevan-ces, etc. (FOSC du 16. 8. 1973, no 190, p. 2297). Marcel Capon, est décédé; sa signature est radiée. Joseph Stutz, de Sarmenstorf, à Gi-vrins, est nommé administrateur avec signature individuelle.

Solothurn - Soleure - Soletta

Rüro Grenchen-Rettlach in Grenchen

30. Mārz 1982

30. Marz 1902

E. + F. Eggimann, in Bettlach. Unter dieser Firma sind Erwin und Fritz Eggimann, beide in Wyssachen, in Bettlach, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1982 beginnt. Schlosserei. Handel mit und Reparatur von Landwirtschaftsmaschinen. Tankstelle. Schmittengasse 4.

Büro Kriegstetten in Solothurn

29. März 1982

zv. marz 1762 H.R. Schmalz AG, Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Biberist (SHAB Nr. 140 vom 18. 6. 1980, S. 2082), mit Haupt-sitz in Bern. Diese Zweigniederlassung ist erloschen. Aktiveñ und Passiven gehen über auf die Nachfolgefirma «Schmalz Biberist AG», in Biberist.

29. Mārz 1982

29. Marz 1982. Schmalz Biberist AG, in Biberist I. Mit Statuten vom 23. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme und Weiterführung der Zweigniederlassung der H.R. Schmalz AG, Bauunternehmung, mit Hauptsitz in Bern, insbesondere die Ausführung von Strassenbau-, Tief- und Hochauarbeiten sowie die Ausbeutung von Kiesgruben und Steinbrüchen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmunen beteinen sowie die Ausphalen erwerben und veräussern. Das voll libebauarbeiten sowie die Ausbeutung von Kiesgrüben und Steinbrüchen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Untermehmunen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt als Sacheinlage rückwirkend auf den 1. Januar 1982 die Zweigniederlassung Biberist der H.R. Schmalz AG, Bauunternehmung, Bern, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1982, wonach die Aktiven Fr. 2 298 251. 10 und die Passiven Fr. 1 801 921.30 betragen, zum Preise von Fr. 496 329.80, wovon Fr. 398 000 auf das Grundkaptial angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichnete Adresse. Dem Verwaltungsrat, der aus 1 oder mehreren Mitgliedern besteht, gehören an: Hans Rudolf Schmalz, von Büren an der Aare, in Lausanne, als Präsident, mit Einzelunterschrift; Bernhard Dutoit, von Villars-k-Terroir, in Bern. sowie Niklaus Tobler, von Eggersriet, in Muri bei Bern. als Mitglieder, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an den Geschäftsführer Heinz Roos, von Hasle LU, in Riedholz; sowie an Alfons Ducrey, von Alterswil, in Wünnewil, und Gerhard Grob, von Winznau, in Köniz, Domizil: Blüemlisalpstrasse 15.

26. März 1982

26. März 1982

Innovatrou Krauss & Co., in Feldbrunnen-St. Niklaus.
Unter dieser Firma besteht eine Kommandigesellschaft, die am
1. März 1982 begonnen hat Forschung, Entwicklung, Beratung sowie Vertrieb und Vermittlung von Innovationen insbesondere auf
'dem Sektor Elektronik sowie Tätigung von Handelsgeschäften mit
technischen Produkten. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist
Kalf Krauss, deutscher Staatsangehöriger, in Palma de Mallorca (E).
Kommanditäre sind: Dr. Rainer Koehne, deutscher Staatsangehöriger, in Mülheim-Speldorf an der Ruhr (D), mit einer Kommanditsumme von Fr. 100 000 und Anita Koehne-Volmer, deutsche Staatsangehörige, in Mülhleim-Speldorf an der Ruhr (D), mit einer Kommanditsmanditsmame von Fr. 1000. Einzelprokura. ausgedehnt gemäss Art.
459 Abs. 2 OR wird erteilt an Dr. Rainer Koehne, vorgenannt und
Peter Käser, von Leimiswil, in Oberentsfelden. Kalehgraben 2.
30. März 1982

30. März 1982 30. Marz 1952. Rudolf Plüss, in Flumenthal. Inhaber der Einzelfirma ist Ru-dolf Plüss, von Brittnau, in Flumenthal. Typographisches Atelier und Handel mit Artikeln des graphischen Gewerbes. Grüttacker-

Büro Olten-Gösgen in Olten

29. März 1982

29. März 1982

IH lkonen Handel AG (IH Icones Société commerciale SA) (IH Icone Société commerciale SpA) (IH Icon Trading Company Ltd.) in O1te n. Konradstrasse 31. c/o Johann Johler, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. März 1982. Zweck: Handel mit Ikonen und anderen Waren. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen betteiligen, andere Unternehmen errichten und übernehmen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundstapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift: Beat Johler, von Wikon, in Basel.

29. März 1982

Autorep-Werkstatt Läthi, in Starrkirch-Wil (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1981, S. 291). Da das Geschäft nicht zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRegV), wird die Firma auf Begehren des Inhabes enklecht.

Büro Stadt Solothurn

Büro Stadt Solothurn

30. März 1982

Basillsk GmbH, bisher in B a s e l (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1978. S. 2985). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 26. März 1982 wurden die Statuten eilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach So lothu rn verlegt. Zweck: Koordination. Überwachung und Förderung von Tochtergesellschaften: Finanzierung von und Beteiligung an Industrieunternehmungen vorwiegend der Maschinen-Industrie: Durchführung von Handelsgeschäften aller Art auf internationaler Basis: Erwerb und Veräusserung sowie Bewirtschaftung von Grundstücken. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. 12. 1964 und wurden letztmals am 30. 9, 1966 revidiert. Stammkapital: Fr. 2000 000. Gesellschafter sind: Liselotte von Bandemer, deutsche Staatsangehörige, in Stamberg bei München (D), mit einer Stammeinlage von Fr. 1800 000, und Dr. Karl Markmiller, deutscher Staatsangehöriger, in München (D). mit einer Stammeinlage von Fr. 2000 000. Publikationsorgan: SHAB. Dr. Josef Hegglin ist nicht mehr Geschäftsführer, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Roman Schreier, von Etriken und Horriwil, in Etziken. Domizil: Sandmattstrasse 2, c/o Visura Treuhand-Gesellschaft.

Büro Thierstein in Breitenbach

18. März 1982

18. März 1982
Bentley Pipe Company Ltd. (Bentley Pipe Company S.A.), in K l e i n l ü t z e l. Laut Statuten vom 18. März 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von und Handel mit Tabakpfeijen und Raucherwaren. Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hans Hunziker, von Moosleerau und Basel, in Villeneue, Präsident, und Walter Zwingli, von Wattwil, in Aarburg; sie führen beide Einzelunterschrift. Domizil: Kleinlützel, bei Bru-Bu-Werke AG.

24. März 1982

Glenn Müller, Tonstudio, in N u n n i n g e n. Inhaber dieser Einzel-firma ist Glenn Müller, von Basel, in Nunningen. Tonstudio. Tal-strasse 30.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Pierre Meisterhans, in Basel, Elsässerstrasse l, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Pierre Meisterhans, von Andelfingen, in Basel, Restaurant.

26. März 1982

26. März 1982. Locavision AG, Zweigniederlassung in Basel, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 206 vom 3.9.1980, S. 2925), mit Hauptsitz in Zug. Unterschriften Jacques Guggenheim, Verwaltungsratspräsident und Verwaltungsratsdelegierter, sowie Dr. Walter Lüem und Beat Rinderknecht, beide Verwaltungsratsmitglieder, erloschen. David Desmond Hurley, bisher Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

26. März 1982

20. Marz 1982 Lierson Commodity and Consulting Services AG, in B as cl. Rohmaterial usw. (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1978, S. 2995). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter H. Squindo. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Hugo Ammann, von Bünzen, in Stäfa.

26. März 1982
Elatex Textilwerk AG, in B a s e l (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1976, S. 3672). Aus Vervaltungsrat ausgeschieden: Wilhelm Kündig, in Gloge Demission, Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Eduard Roth, von Sursee und Fischbach, 15. C. C. in St. Gallen.

26. März 1982

Union der Europäischen Phoniater (UEP), in Basel, Verein (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2885). Unterschrift Dr. Jürgen Wendler, Vorstandspräsident und stellvertretender Kassier, erlo-

26. März 1982

Wapuvex-Wasserpumpen Vertriebs AG, in Basel (SHAB Nr. 31 vom 9. 2. 1981, S. 416). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Lu ga no (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1982, S. 909) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

26. März 1982

Ekaba AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 265 vom 11. 11. 1980, S. 3692). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Dieter Moor, von und in Basel, Dr. Alfred Boerlin, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsrats-

26. März 1982

Aireo Products AG in Liq., in B as e l, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 6. 1981, S. 1924). Nachdem nun auch die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöscht.

Brevapat AG, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 59 vom 12.3. 1982, S. 788). Nachdem nun auch die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöscht.

26. März 1982 Frica AG, in Basel, Beratung und Finanzierung von Unterneh-mungen aller Art usw. (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1982, S. 368). Nach-dem nun auch die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung

26. März 1982
Prestations Commerciales Soprecom Sårl, in B a s e I. kommerzielle Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1, 1982, S. 284). Nachdem die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung basel-Stadt der Löschung zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

26. März 1982

Prosecur AG, in B a s e 1, Vermögenswerte usw. (SHAB Nr. 46 vom 25, 2, 1982, S. 616). Nachdem die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

26. März 1982

Verimpex AG, in B a s e l , Güter aller Art usw. (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1981, S. 2748). Nachdem nun auch die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöscht.

26. März 1982

20. Marz 1962 Welbond AG, in B a s e 1, Abschluss von Agentur- und Lizenzverträ-gen usw. (SHAB Nr. 52 vom 4.3. 1982, S. 688). Nachdem die Eidge-nössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt der Löschung zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

26. März 1982 Schweizerische

26. März 1982
Schweizerische
Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1982, S. 524). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Walter Kindler, sowie Prokuren Roberto Nanni und Horst Fritschi erloschen. Prokura zu zweien neu: Giulio Baroni, von und in Pratteln; Rudolf Beer, von Basel, in Arlesheim; Urs Jäggi, von Madiswil, in Aeschafter, von Pfeffingen, in Bottmingen, und Rosa Lina Scherer, von Fibhli, in Riehen.

26. März 1982 Blumenhaus Tizlana, Roland Häfliger, in Basel (SHAB Nr. 272 vom 23. 11. 1981, S. 3688). Domizil nun: Wettsteinallee 71.

26. März 1982

20. Marz 1962. Solemar SA, in B a s e 1, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 203 vom 31, 8, 1978, S. 2720). Firma. infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach L u g a n o (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1982, S. 856) im Handels-register Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

20. Matz 1902 Natural AG, in Basel, Speditions- und Lagergeschäfte usw. (SHAB Nr. 31 vom 9. 2. 1981, S. 416). Charles Lanz, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Haupt-sitz, neu: Bernard Boeglin, französischer Staatsangehöriger, in St-Louis (F).

26. März 1982

20. Marz 1982

Dynamic-Sports-Schule, Kölliker & Co., in B a s e l. Claragraben 39, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn:

1. 4. 1982. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Roger Kölliker, von Rohrbach. in Basel, und Josef Sturm, österreichischer Staatsangehöriger, in Basel. Sportschule für fernöstliche Kampfsportarten, Kickboxen, Jazztanz, Gymnastik und Fitness.

26. März 1982 P. Bach AG. in

20. Mark 1792 P. Bach AG, in Basel, Brand- und Wasserschaden-Sanierung usw. (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1981, S. 2736). Einzelprokura neu: Ger-trud Casartelli, von und in Allschwil.

26. März 1982

26. März 1982
Morath AG, Basel, Spenglerei usw. (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1981, S. 1996). Prokura Walter Brändle erloschen. Karl Schweizer, Verwaltunsratsmitglied, zeichnet nun zu zweien, besthänkt auf den Hauptsitz Silvan Niggli, René Lottini und Gottfried Meyer führen nun Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

26. März 1982

Arzum Handel, Karabulut + Balak, in Basel (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1982, S. 140). Domizil nun: Bläsiring 150.

26 März 1982

Vauban Print Suzanne Gisin, in Basel. Grienstrasse 85, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Suzanne Gisin, von Maisprach, in Birsfelden, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Handel mit gedruckten Schallungen.

26 März 1982

26. März 1982

Stratos Burkhalter + Riesen, in B a s e l . Kollektivgesellschaft, Unterhaltungslokal mit Restauration (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1980, S. 968). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Paul Burkhalter. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemässent. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Ulrich Riesen. Firma nun: Stratos, Ulrich Riesen,

26. März 1982

Bourgon Autoteile AG, in Basel (SHAB Nr. 242 vom 15. 10. 1980, S. 3367). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jakob Schäublin. Unterschrift erloschen. Jean Claude Bourgnon, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln

26. März 1982 K. Babberger, in B a s e l. sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 85 vom II. 4. 1974; S. 983). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passi-ven an die «Babberger AG», in Basel, erloschen.

26. März 1982

26. März 1982

Babberger AG, in Basel, Jägerstrasse 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. 3. 1982. Zweck: Betrieb einer Spenglerei und eines Sanitärgeschäftes; Ausführung von sanitären Anlagen, Laborbau. Rohrleitungsbau. Apparatebau, Herstellung von Heizungen und Lüftungen. Die Gesellschaft kann Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen. Grundkapital: Fr. 400 000, voll liberiert. 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Aktiven von Fr. 2063 082.49 und Passiven von Fr. 213 024.55 der erloschenen Einzelfirma eK. Babberger», in Basel, gemäss Bilanz per 1. 1. 1982 zum Preise von Fr. 1830 057.94, wovon Fr. 400 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwallungsrat' 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Karl Babberger, von Basel, in Riehen, Präsident, und Anna Babberger, von Basel, in Riehen, beide mit Einzelunterschrift. schrift.

29. März 1982

29. März 1982
IBFG Interdisziplinäre Berater- und Forschungsgruppe Basel, H.R. Fischer + Partner (IBFG Groupe Interdisciplinalre de consell et de recherche Båle, H.R. Fischer + partenalres) (IBFG Interdisciplinary consulting and research group Basle, H.R. Fischer + partners), in Basel, Münzgasse 16, Kollektivgesellschaft (Neueintragung), Gesellschaftsbeginn: 23, 3, 1982. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Hans-Rudolf Schulz, von und in Riehen; Hans Herbert Walter Browa, deutscher Staatsangehöriger, in Kandern (D); Peter litin, von Hersberg, in Basel, und Hans Rudolf Fischer, von Meisterschwanden, in Basel. Interdisziplinäre Beratungs- und Forschungstätigkeit im Gebiet Wirtschaft und Politik.

29. März 1982

27. Marz 1702
Inter Verslcherungs-Service und Treuhand-Gesellschaft, in B a s e l, Genossenschaft (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1979, S. 4040). Aus Vorstand ausgeschieden: Ernst Hochstrasser, Vizepräsident. Unterschrift, auch als Geschäftsführer, erloschen. Vorstandmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Charles Brunner, von Hemberg, in Basel, Sekretär, und Helga Brunner, von Hemberg, in Richen.

29. März 1982
Hallenbau Hilpert & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 77, vom 2. 4. 1982, S. 1040). Heinrich Locher, Zeichungsberechügter, wohnt nun in Hochwald.

29. März 1982 Alba Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 29. 3. 1982, S. 984). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Dr. Heinrich Stierli, von Basel und Aristau, in Binningen.

29. März 1982
Pensionskasse der Alba Aligemeine Versicherungs-Gesellschaft, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1978, S. 2100). Aus Verwaltung ausgeschieden: Dr. Heinrich Stierli, Präsident, und Rosmarie Zuberbühler, Sekretärin; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien, jedoch nicht mit dem Verwaltungsvizepräsidenten, neu: Anton Sieber, von Widnau und Basel, in Basel. Verwaltungssekretäf (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Max Engeler, von Guntershausen bei Aadorf, in Rheinfelden

29. März 1982

MAT Imo-Mobillen AG, in Basel (SHAB Nr. 206 vom 3. 9. 1973, S. 2449), Unterschrift Paul Gindre, Vizedircktor, erloschen.

29. März 1982

29. März 1982

Monre AG Montagen und Revisionen, in Basel. Freie Strasse 8, Zweigniederlass ung (Neueintragung), mit Hauptsitz in Wädenswil. Eintragung im Handeisregister Zürich: 4.3. 1982. Firma am Hauptsitz: «Monre AG Montagen und Revisionen». Letzie Publikation: (SHAB Nr. 62 vom 16.3. 1982, S. 821). Zweck: Übernahre von Regie- und Revisionsauftragen im Metall- und Baugewerbe und Zurverfügungstellung von Berufsleuten bei Montagen und Revisionen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen: Max Isler, von Zell ZH, im Wädenswil. Verwaltungsrat, und Renzo Realini, von Stabio, in Kaiseraugst, Geschäftsführer.

Zum Rägebooge Hedwig Dettwiler, in B a s e l , Feldbergstrasse 53, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Hedwig Dettwiler, von Reigoldswil, in Basel, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Handel mit Waren aller Art.

29. März.1982

29. März. 1982
Sir Alfred McAlpine Contracting AG, in B a s e 1, Hoch- und Tierbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1980, S. 3276). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Donald Andrew Reid, Präsident, infolge Todes, und Richard Cron, infolge Demission. Unterschriften, diejenige von Donald Andrew Reid auch als Geschäftsführer, erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Christopher John Edwards, britischer Staatsangehöriger, in Bunbury, Cheshire (GB). (GB).

29. März 1982

29. März 1982
Video Genossenschaft Basel VGB, in Basel (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1980. S. 530). Domizil nun: Klybeckstrasse Ib. Aus Verwaltung ausgeschieden: Heinz Zürcher, Sekretär; Unterschrift erloschen. Verwaltungssekertaft (Mitglied) mit Einzelunterschrift neu: Urs Berger, von Solothurn, in Basel.

Urs Berger, von Solothurn, in Basel.

29. März 1982

Aktlengesellschaft Abeag Zürich, Zweignlederlassung Basel, in Basel.

sel. Markiplatz 5. Zweigniederlassung (Neueintragung), mit Haupsisti in Zürich, Firma am Haupsistiz «Aktlengesellschaft Abeag Zürich (Société Anonyme Abeag Zürich)». Eintragung im Handelsregister Zürich: 24. 1. 1978. (Letzie Publikation: SHAB, Nr. 112 vom 18. 5. 1981, S. 1594). Zweck: Durchführung von Anlageberatung, Handel mit sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien, Betriebs- und Personalberatung und internationale Agenturen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führt: Kurt Pfändler, von und in Zürich, Verwaltungsratsdeligierter, und Karin Knecht, von und in Zürich, Verwaltungsratsdelegierter, und Karin Knecht, von und in Zürich, Verwaltungsratsmitglied. Einzelprokura führen: Hand-Rudolf Kiener, von Seedorf BE, in Zürich, und Arlette Helenstein, von Basel, in Allschwil. fenstein, von Basel, in Allschwil.

29. März 1982

29. März 1982
Göhner AG, Zweignlederlassung Basel, in B a s e l, Immobilien usw. (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1981, S. 3604), mit Hauptsitz in Zürich. Prokura Dr. Premysl Dohnal erloschen. Prokura gemäss Art. 459 Abs. 2 OR zu zweien neu: Guido Omlin, von Sachseln, in Emmenbrücke. Prokura zu zweien neu: Harry Blumer, von Schwanden GL und Mühlehorn, in Forch; Johann F. Dobler, von Innerthal, in Wollerau; Fritz Dreier, von Trub, in Küttgen; Gerhard Roser, deutscher Staatsangehöriger, in Volketswil; Robert Schindler, von Schwyz und Kloten, in Wädenswil. und Remigius Wipfler, von Zürich, in Mönchaltor. Othmar Schwaller, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Arthur Wettstein, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Otto Anghern und Dr. Josef Della Putta führen nun Prokura gemäss Art. 459 Abs. 2 OR zu zweien.

29. März 1982

29. Marz 1982
Trend Sport Licence GmbH, in Basel (SHAB Nr. 153 vom 3.7. 1980, S. 2244). Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 11.3. 1982. Firma nun: Trend Sport Licence GmbH in Liquidator mit Einzelunterschrift: Heinrich Bosshardt, welcher Geschäftsführer bleibt, jedoch ohne Unterschrift in dieser Eigenschaft.

in dieser Eigenschaft.

29. März 1982

Viktor Roth Ingenleurbüro AG, in Basel (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1981, S.180). Aus Verwaltungsraf ausgeschieden: Hans Häfelfund Rainer Agostini. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Adrian Gasser, von Nunningen, in Simach, Präsident, und Rolf Uebelhart, von Welschenrohr, in Oberwil BL. Viktor Roth, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien. Prokura mit einem Verwaltungsrat neu: Klaus Förster, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D).

9. März 1982

29. März 1982

29. Marz 1982 Wohngenossenschaft Egllsee, in Basel (SHAB Nr. 177 vom 1.8. 1978, S. 2415). Unterschrift Gerhard Ambass, bisher Verwaltungskassier (Mitglied), nun Verwaltungsmitglied, erlosehen. Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizsepräsidenten neu: Marcel Fabbri, von und in Basel, bisher Verwaltungsmitglied, nun Verwaltungskassier (Mitglied).

29. Marz 1982 Guldager Electrolyse AG, in Basel (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1977, S. 4000). Prokura mit einem Direktor oder Vizedirektor neu: Hansjürg Minder, von Huttwil und Basel, in Lampenberg, und Rudolf Grossenbacher, von Trachselwald, in Basel. Rose Eichlisber-ger, deren Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektorin ein-

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

30. März 1982
Geba-Plast AG, in S c h a f f h a u s e n , Rheinstrasse 28 (Neueintragung). Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 26. März 1982. Zweck: Planung von technischen Anlagen; Verarbeitung von Kunststoffen; Apparate- und Anlagenbau; Handel mit Artikeln jeder Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, belasten und verkaufen. Grundkapital; Fr. 50000, voll liberiert; eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der im Handelsregister nicht eingeragenen Einzelfirma elaszlo Bardoczys, Schaffbausen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. 3. 1982 und Übernahmebilanz per 1. 1. 1982 Aktiven im Wert von Fr. 27 970.35 und Passiven im We und in Schaffhausen.

30. März 1982

30. Marz 1982
Georg Flscher Aktlengesellschaft, in Schaffhausen, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Gusserzeugnissen, Maschinen usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1982, S. 688). Die Prokura von Werner Suter ist erloschen.

30. März 1982

So, Maiz 1902. Egon Gafner, Inh. Frau A. Gafner-Bröll, in Thayngen, Malerund Tapeziererarbeiten (SHAB Nr. 79 vom 4. 4, 1979, S. 1064). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

30. März 1982

Hans Stocker, in Thayngen, Zimmerel, Glaserel und Schrelnerei (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1970, S. 1953). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

Appenzell A. Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

20. Marz 1922 Streule & Brot, in Speicher, Fabrikation und Vertrieb von Kunststoffartikeln. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1976, S. 3136). Die Gesellschaft ist seit dem 12. 11. 1981 aufge-3. 11, 1976, 3. 3136). Die Geseilschaft ist sied dem 12. 11, 1981 aufgebet. Die Liquidation wird unter der Bezeichnung Streule & Brot in Liq. durchgeführt. Zu Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden ernannt: Cornelius Schläepfer, von Herisau, in St. Gallen, und Josef Streule jun., von und in Appenzell. Die Unterschriften der beiden Gesellschafter Josef Streule und Blasius Brot sind erloschen.

Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

29. Marz. 1982
Blschofberger & Heer AG, in Oberegg. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 23. März. 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Drucksachen. Die Gesilschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapitat. Fr. 5000. eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB: Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an und führen Einzelunterschnft: Robert Bischofberger, von Oberegg. in Sulgen, als Präsident. und Viktor Heer, von Mauren, in Kreuzlingen, als Vizepräsident. Geschäftsdomizil: Dorf 87, 9413 Oberegg. 29 März. 1982 29. März 1982 Bischofberger 29. März 1982

29. März 1982
Wohnbaugenossenschaft St. Anton, Appenzell, in Appenzell (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1978, S. 3525). An der Generalversammlung vom 23. Dezember 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht berührt. Dr. Guido Ebneter, Präsident, ist infolge Rücktrittes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Präsident wurde gewählt: Jakob Hersche, von und in Appenzell (bisher). Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar. Neues Domizil: Rinkenbach 10, 9050 Appenzell, c/o Walter Broger.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

29. Marz 1952 Gebr. Breitenmoser Isolationen AG, bisher in Berikon (SHAB Nr. 225 vom 25. 9, 1980, S. 3156). An der Generalversammlung vom 17. März 1982 wurden die ursprünglischen Statuten vom 2. 9, 1980 revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Kirchberg ver-17. Marz 1982 wurden die ursprungsichen Statuten vom 2.9. ywerdert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach K ir ch be er gverlegt und die Firmabezeichnung geändert in: Brettenmoser Immoblien AG, Zweck ist nun: Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften. Ferner Handel mit Waren aller Art. Ausführung von Fassadenisolationsarbeiten, Innenisolationsarbeiten, Maler-, Tapezier- und Renovationsarbeiten, Augrüstarbeiten, Vermietung von Baugerüsten. Führung eines Autospritzwerkes sowie eines Schriften und Reklameateliers. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000. eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat) I oder mehrere Mitglieder. Kurt Breitenmoser, Präsident, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR, Arthur Breitenmoser, von Mosnang, in Kirchberg SG, welcher weiterhin Einzelunterschrift führt. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt Birgit Breitenmoser-Marthaler, von Mosnang, in Kirchberg SG. Geschäftsdomizil: Sonnenhofstrasse 8, 9533 Kirchberg.

29. März 1982

29. Marz 1982 Tennis- und Se

29. Marz 1982

Tennls- und Squashallen Werdenberg AG, in G ra b s (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 56). An der Generalversammlung vom 15. Februar 1982 wurde das Grundkapital von Fr. 700 000 auf Fr. 800 000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen, voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 800 000, eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Walter Lüdi, Präsident, Heinz Liebi, Walter Löpfe, Dr. Werner Schöb und Hans Vetsch sind aus dem VR (Versattungstellt wegeschieden; ibst. Ilsterschiften sind selbsche Scholer.) Lopie, Dr. Werner Schoo und rans vetsch sind aus dem V (Ver-wurden in den VR gewählt Gottlieb Düsel, von Sax-Sennwald, in Grabs, und Bruno Fuchs, von Appenzell, in Grabs, beide mit Kol-lektivunterschrift zu zweien. Das bisherige Mitglied Willy Tanner ist nun Präsident des VR und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. 29. März 1982

29. Marz 1962. Jenny Installationen AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1977, S. 635). Einzelunterschrift wurde erteilt an Paul Eberle, von Wittenbach, in Rheineck.

29. März 1982

29. März 1982

Mondex-Werbung GmbH, in Goldach (SHAB Nr. 107 vom 9.5. 1979, S. 1505). An der Gesellschafterversammlung vom 29. März 1982 wurden die Statuten teilweise geändert. Der Gesellschaft ausgeschieche; seine Stammeinlage von Fr. 7000 ist an die beiden bisherigen Gesellschafter Urs Tremp mit Fr. 4000 übergegangen, dessen Stammeinlage sich somit auf Fr. 11 000 erhöht sowie mit Fr. 3000 an Armando Bertozzi, dessen Stammeinlage sich somit auf Fr. 10 000 erhöht. Das Stammkapital von Fr. 21 000 ist nun eingeteilt in eine Stammeinlage zu Fr. 11 000 des Urs Tremp und eine Stammeinlage zu Fr. 11 000 des Urs Tremp und eine Stammeinlage zu Fr. 10 000 des Urs Tremp und eine Stammeinlage zu Fr

29. Mar. 1982
Druckerel am Splsertor, St. Gallen, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 280 vom 28. 11. 1980, S. 3892). An der Hauptversammlung vom 28. Januar 1982 wurde die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Druckerei und Verlag, Ostschweizer AZ's, in St. Gallen. Die Löschung kann nuangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

29. März 1982 Ortega Schule H. Baumgärtner, in St. Gallen (StiAB Nr. 280 vom 29. 11. 1978, S. 3692). Die Unterschrift von Peter Näf, Vizedirektor, ist erloschen.

29. März 1982 Hutter Textill, in Diepoldsau. Inhaber der Firma ist Augustin Hutter, von und in Diepoldsau. Mechanische Ausschneiderei für Stickereien; Stickereisabrikation; Handel mit Textillen. Rheinhofstrasse 1, 9444 Diepoldsau.

29. März 1982

29. Milr. 1932 Johann Da Costa, in Niederuzwil, Gemeinde U z w i 1, Baugeschäß für Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 193 vom 19, 8, 1966, S. 2652). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

30. März 1982

Boutleat SA, bisher in St. Gallen, Betrieb von Detail- und/
oder Engros-Fachgeschäften für gepflegte Mode- und Wohn-Kultur
usw. (SHAB Nr. 148 vom 28. 6.1977, S. 2129). An der Generalversammlung vom 21. Januar 1982 und 30. März 1982 wurden der Sitz
der Gesellschaft nach Unterwasser, Gemeinde Alt St. Josammlung vom 21. Januar 1982 und 30. März 1982 wurden der Sits der Gesellschaft nach Unterwasser, Gemeinde Alt S. J. o. h a n n. verlegt und die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nur: Aktlengesellschaft Hotel Sternen in Unterwasser: Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Erna Gröger, Präsidentin, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; eine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied, Peter Kellenberger, wurde zum Präsidentien ernannt; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Einzelprokura wurde erteilt an Walter Forrer, von Grabs, in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann. Geschäftsdomizil: Dorf, 9657 Unterwasser. 9657 Unterwasser.

30. März 1982

30. März 1982
Laluna-Textil AG, in Widnau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. März 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art. insbesondere mit Textilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Voll einbezahltes Grundapital Fr. 50 000. eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Paul Köppel. von und in Widnau. Geschaftsdomizil: Unterdorfstrasse 12. pel, von und 9443 Widnau.

30. März 1982

Profit Maif Co AG, in B u c h s. Durchführung von Betriebsorgani-sationen usw. (SHAB Nr. 212 vom 14. 9. 1981, S. 2917). Das einzige Verwaltungsratsmitglied Meinrad Stalder wohnt nun in Gossau SG. Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 25, 9470 Buchs.

30. Mārz 1982

Asta AG St. Gallen, in St. G allen, Steuer- und Wirtschaftsbera-tung usw. (SHAB Nr. 267 vom 17. 11. 1981, S. 3620). Widukind Wolff ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. März 1982 Wehrle-System 30. Marz 1982. Wehrle-System AG, in Oberuzwil. Herstellung von und Handel mit Metallprodukten usw. (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1982, S. 268). Das bisher einzige Mitglied des VR (Verwaltungsrates). Albert Wehrle, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt Ernst Rheiner, von Salez, Gemeinde Sennwald, in Thal.

30. Mārz 1982

30. Mar. 1982
Schiwa AG, in Oberbüren. Fabrikation und Verkauf von Schaltschranken usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1974, S. 2293). Albert Wehrle, Präsident, und Theo Eugster, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den VR gewählt Ernst Rheiner, von Salez, Gemeinde Sennwald, in Thal, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Peter Baussen wielsber wirselbe Einzelserken. Deter Schriften mann, welcher weiterhin Einzelprokura führt.

Graubünden - Grisons - Grigioni

Hotel Meller AG, in F I im s (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1979, S. 369). Margnit Meiler-Schmid ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen, Gaudenz Meiler, Präsident, verbleibt nun als einziger Verwaltungsrat und zeichnet einzeln wie bisher.

22. Marz 1982.
Kopp, Bauunternehmung A.G. Luzern, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 214 vom 16. 9. 1981, S. 2943), Aktiengeselschaft mit Hauptsitz in Luzern. Neue Kollektivprokura zu zweien: Hansjakob Burkhardt, von Hutwil, in Sisikon, und Cornelius Meyer, von Littau und Hitzkirch, in Neuenkirch. Die Prokura von Robert Leupi ist erloschen. Hans Rich, Prokurist, wohnt nun in Rothenburg.

29. März 1982

29. Niarz 1962.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Malaus, in Malans (SHAB Nr. 147 vom 30. 6. 1981, S. 2094). Karl Thamann ist nicht mehr Verwalter: seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwalterin mit Einzelunterschrift: Erika Fankhauser, von Trub, in Malans.

29. März 1982
Breves Treuhand AG St. Moritz, in St. Moritz Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 19.3. 1982. Zweck: Übernahme und Besorgung von Treuhandgschäften aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Finanz- und Berirbesbuchhaltung, der elektronischen Datenverarbeitung, der Revision, der Steuerberatung und der Gesellschafts- und Vermögensverwaltung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen mit ähnlichen Zwecken beteiligen oder solche übernehmen sowie Liegenschaften erwerben oder veräussern. Aktienkapitäl: Fr. 50 000. eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Dr. Hans Weiss, von Bassersdorf, in Baar, Präsident; Gian G. Lüthi, von Wohlen, in Samedan; sie zeichnen beide einzeln. Domitzil: c/o Schweizerische Kreditanstalt, via Maistra 5, 7500 St. Moritz. zil: c/o Schweizerische Kreditanstalt, via Maistra 5, 7500 St. Moritz. 29. März 1982

Paul Schreiber, in Thusis, Tapezierer- und Möbelgeschaft (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1934, S. 259). Diese Firma ist infolge Todes des Geschäftsinhabers gelöscht.

29 März 1982

29. Marz 1982
Cavelli & Lechmann, in 11 a n z. Peter Cavelti, von Sagogn, und Christian Lechmann, von Somvix, beide in Ilanz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1982 ihren Anfang nahm. Büro für Sanitär- und Heizungs-Technik. Städtli 162A, 7130 Ilanz

29 marzo 1982

29 marzo 1982. Bikar Company S.A. In Ilquidazione, in Roveredo, titoli evalori, società sciolta e liquidata (FUSC del 21. 10. 1981, n. 244, p. 3296). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali dato il loro con-

Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigungen Computer Beratungsgesellschaft Timmerman & Co, in Windisch (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1982, S. 1026). Die Gesellschafter heissen richtig: Fruncine Timmerman, und Hugo Timmerman.

Wabro AG, in Oberentfelden (SHAB Nr. 80 vom 6. 4. 1982, S. 1074). Das vorletzte Publikationszitat muss richtig lauten: SHAB Nr. 282 vom 4. 12. 1981, S. 3825.

29. März 1982

Paku-Plast AG, in Zofingen, thermoplastische Materialien (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1979, S. 1445). Unterschrift zu zweien neu: Claude Lüthy, von Rüderswil und La Côte-aux-Fées, in Wettswil.

29. März 1982

29. März 1982
Aktiengesellschaft für Gaststätten im Einkaufszentrum Spreitenbach, in Spreiten bach (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 982).
Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Herbert Schaffner; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Urs H. Amsler, von Schaffhausen und Schinznach Dorf, in Dörflingen, und Jakob Bärtschi, von Sumiswald und Bern, in Muri bei Bern.

29. März 1982

Irene Erb, in R uppers wil, Restaurant Post (SHAB Nr. 281 vom 30, 11, 1979, S. 3775). Geschäftsadresse neu (behördliche Änderung): Aarauerstrasse 5.

29. März 1982

29. März 1982
Mikchgenossenschaft Zurzach, in Zurzach (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1975, S. 182). Aus Verwaltung ausgeschieden: Otto Laube, Aktuar und Kassier; Unterschrift erloschen. Rudolf Indermühle. Vizepräsident, ist nun auch Verwaltungsaktura. Präsident oder Vizepräsident zeichnet mit Aktuar oder Kassier.

29. März 1982

123. Malez 1902. Hans Maurer Velos-Motos, in Schlossrued, Dorfstrasse 152, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Maurer, von Schmiedrued, in Schlossrued. Ferner führt Einzelunterschrift: Marta Maurer, von Schmiedrued, in Schlossrued. Reparatur von und Handel mit Velos und Motorfahrrädern, Verkauf von Benzin.

29. März 1982

22. Marí 1982 Genossenschaft Elektra Fislisbach, in Fislisbach (SHABNr. 45 vom 23. 2. 1979, S. 591). Aus Vorstand ausgeschieden: Alfons Peter-hans. Aktuar: Unterschrift erloschen. Vorstandsaktuar mit Unter-schrift zu zweien neu: Markus Dort, von Flums. in Fislisbach.

29. März 1982

Stall Frickberg AG, in E i k e n . Pferderennstall usw. (SHAB Nr. 4. vom 7. 1. 1976, S. 35). Auflösung durch Generalversammlung vom 17. 3. 1982. Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt. sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

29. März 1982 Sontec AG, in Baden, wärmetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 109 vom 14, 5, 1981, S. 1553). Max Sandmeier, Verwaltungsrats-mitglied, wohnt nun in Niederrohrdorf.

29. März 1982
Ernst Schweizer AG, Metallbau, Aarau, in A a r a u (SHAB Nr.304 vom 28. 12. 1976, S. 3733). Verwaltungsratsvizepräsident mit Einzelnetrschrift neu: Hans Rudolf Schweizer, von Flurlingen, in Hedingen. Prokuren Ernst Alder und Franz Maritz erloschen. Prokura zu veien neu: Paul Strebel, von Geltwil, in Merenschwand.

29. März 1982

Marz 1982
 Wiesef AG, in Vordemwald, landwirtschaftliche Maschinen (SHAB Nr. 61 vom 15. 3. 1982, S. 813). Prokura zu zweien neu: Lo-thar Ducksch, deutscher Staatsangehöriger, in Rothrist.

29. Mārz 1982

29. Máří 1982 Jakob Zimmermann, in Veltheim, Getränkevertrieb (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1979, S. 3509). Firma infolge Geschäftsübergan-

29. März 1982

29. Marz 1982 Lydia Achermann-Fanger Restaurant Brauerei 4805 Brittmau, in Brittn au (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1977, S. 2517). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

29. März 1982

Abexander Righitto Thermolackierwerk, in Tāgerig, Postplatz 113. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alexander Righitto, von Rovio und Zürich, in Spreitenbach. Ferner führt Einzelunterschnit: Gertrud Righitto, von Rovio und Zürich, in Spreitenbach. Thermolackierwerk.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

16. Februar 1982

Organisation Ritter, in Diessenhofen. Firmainhaber ist Wolfgang Ritter, von Nürensdorf, in Schaffhausen. Einzelprokura ist erteilt an Verena Ritter-Dürr, von Nürensdorf, in Schaffhausen. Servifür Direct-Marketing (Dienstleistungen). Basadingerstra

19 März 1982

19. Marz 1982
Armadist GmbH (Armadist Ltd. liab. Co.) (Armadist S. à r. l.), in G ut in g.e.n. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Marz 1982 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Zweck: Handel mit Jagd- und Sportwaffen inkl. Munition und Zubehör. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Das Stammspatial beträgt Fr. 21 000, eingeteilt in 3 Stammeinlagen von je Fr. 7000, welche voll liberiert sind. Gesellschafter und zugleich Geschäftsführer sind: Wermer Kessler sen. Susi Kessler-Wirth und Wermer Kessler jun. alle von Zürich und Müllheim, in Güttingen. Wermer Kessler sen. zeichnet kollektiv mit Susi Kessler-Wirth oder Wermer Kessler jun. Publikationsorgan ist das SHAB. Domizil: 8594 Güttingen. Güttingen.

Güttingen.

29. März 1982

City Garage Heuberger und Egll AG, in Arbon (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1980, S. 2313). An der Generalversammlung vom 24. März. 1982 wurde die Firma gelandert in: City Garage Egli AG und die Statuten ensprechend geändert. Kurt Heuberger, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hansueli Egli, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift. 29. März 1982

 Marz 1982
 Ingenleurbüro H. Herrmann AG, in Kreuzlingen. Planung. Projektierung und Bauleitung allgemeiner Tiefbauarbeiten (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1978, S. 425). Jetziges Domizil: Nationalstrasse 6. 8280 Kreuzlingen.

29. März 1982 H. Huber, in 4

29. Marz 1982 H. Huber, in Amris wil, Handel mit Milch und Milchprodukten (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1965, S. 1217). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

29. März 1982 Ernst Huber, in B is c h o f s z e l 1, Mosterei sowie Handel mit Mi-neralwasser usw. (SHAB Nr. 287 vom 7, 12, 1960, S. 3517). Diese Firma ist infolge Verkauß des Geschäftes erloschen.

29. März 1982 M. Stlegger Gartenbau, in Warth. Firmainhaber ist Markus Stieger, von Winterthur, in Warth. Gartenbau. Sportengasse 19, 8501 Warth.

29, März 1982

Frau Bellezzo-Manser, in Arbon. Firmainhaberin ist Hilda Bellezzo-Manser, von St. Gallen in Arbon. Betrieb des Gasthauses «Weisses Schäfli». St. Gallerstrasse 52, 9320 Arbon.

29. Marz 1982

Helmz Fehr, in Mannenbach, Gemeinde Salenstein, Firmainhaber ist Heinz Fehr, von Salenstein, in Mannenbach, Gemeinde Salenstein, Ausführung elektrischer Installationen, Verkauf elektrischer happarate, Im Knebel 42, 8268 Mannenbach.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Locarno

29 marzo 1982

Hotel Villa Caesar Gestione SA Brissago, in Brissago, la gestione e l'amministrazione dell'albergo, ecc. (FUSC del 27. 6. 1980, n. 148, p. 2189). Con decisione assembleare del 29 marzo 1982, risultante da atto pubblico, la società ha deciso l'aumento del capitale sociale da fr. 550 000 a fr. 500 000, mediante l'emissione di 500 nuove azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale sociale ammonta ora a fr. 500 000, suddiviso in 1000 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato.

29 marzo 1982 Europa Film S.A., in Locarno, commercio di films, ecc. (FUSC del 23. 3. 1982, n. 68, p. 909). Medardo Wunsch, già iscritto, è ora domiciliato a Gordola.

Ufficio di Lugano

29 marzo 1982

29 marzo 1982
Ordaga S.A., in L u g a n o , partecipazione a società finanziarie, ecc.
(FUSC del 20. 11. 1972, n. 273, p. 2992). Eugenio Talleri, dimissionario non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Josef Kraft, da Zurigo in Gentilino. Nuovo recapito: c/o Laconfida S.A., via Cantonale 19.

29 marzo 1982

29 marzo 1982. Angolo S.A., in Lugano, articoli di abbigliamento, ecc. (FUSC del 25. 3. 1982, n. 70, p. 942). Selene Fontana, dimissionaria non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dott. Angelo Bianchi, da Basilea in Lugano.

Ufficio di Mendrisio

29 marzo 1982

29 marzo 1982 [Immobiliare Ellenia S.A., in Coldrerio, operazioni immobiliari, ecc. (FUSC del 19.2. 1981, n. 40, p. 539). Modifica statuti: 15. l. 1982. Nuova ragione sociale: Ellenia S.A.; nuovo scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, in particolare l'acquisto di quote sociali e titoli azionari come pure l'amministrazione di partecipazioni. Riduzione del capitale sociale da fr. 300 000 a fr. 50 000 mediante rimborso e annullamento di 250 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna. Attualmente il capitale sociale è di fr. 50 000, sudiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Le formalità prescritte dall'art. 734 del CO sono state osservate e constatate con l'atto autentico del 24. 3. 1982.

29 marzo 1982

29 marzo 1982
Fidameo S.A., in C h i a s s o. Nuova società anonima con statuti in data 26. 3. 1982. Scopo: ogni attività di carattere fiduciario, l'assunzione di mandati di amministrazione, l'organizzazione e la tenuta di contabilità, l'esecuzione di revisioni e perizie. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, Gianfranco Keller, da Basilea in Morbio Inferiore, presidente; Edmondo Pusterla, da Morbio Superiore in Morbio Inferiore, membro, ambedue con firma collettiva a due. Alberto Corti, da e in Chiasso è stato nominato direttore, con firma collettiva a due. Recapito: via Volta 16, 6830 Chiasso. Volta 16, 6830 Chiasso.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Echallens

23 mars 1982

23 mars 1982 Clément René, à Froideville, représentation d'échafaudages et échelles, matériel pour l'industrie et l'artisanat (FOSC du 15. 9, 1981, p. 2930). La raison est modifiée en Axeo, René Clément, Le but de l'entreprise est modifié en: location, vente, représentation d'équipements d'accès en hauteur.

Bureau de Lausanne

Rectification

Licoporte S.A., à Lausanne (FOSC du 5.4.1982, p. 1060). L'adresse de la société est à l'avenue de Beaumont 30 et non 20 comme publié,

26 mars 1982 10 mars 1982 10 mars 1982 11 mergest S.A., à Lausanne, mise à disposition de personnel 12 temporaire (FOSC du 10. 9. 1979, p. 2901). Statuts modifiés le 26 fé-vrier 1982. Les 100 actions au porteur de fr. 500 formant l'entier du 12 capital sont converties en 100 actions nominatives de fr. 500.

26 mars 1982

Texaco S.A. Succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 14. 12. 1981, p. 3922), activités dans le domaine des carburants avec siège principal à Zurich. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

26 mars 1982
Centrale Vaudolse du Beurre (C.V.B.), à L a u s a n n e, société coopérative, dissoute par suite de fusion avec la société coopérative «Fédération latitère vaudoise-fribourgeoise», à Lausanne (FOSC du 7. 7. 1978, p. 2143). Aucun créancier n'ayant demandé des sûretés, la raison sociale est radiée.

Dolphin Shipping Lausanne S.A., à Lausanne, opérations commerciales (FOSC du 19. 8. 1981, p. 2668). Le directeur Constantin Chrys est nommé président et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Henri Schneeberger signe désormais collecti-

26 mars 1982 Servigest S.A

20 mars 1962.

Servigest S.A., à Lausanne, opérations fiduciaires (FOSC du 3. 3, 1982, p. 682). Le directeur Olivier Moser signe désormais collectivement à deux. Nouveau directeur avec signature collective à deux: Jean-Pierre Girardet, de Prilly, au Mont-sur-Lausanne.

Facomel (Fabrique coopérative de menulserie de Lausanne), à L a u s a n n c (FOSC du 16. 9. 1980, p. 3058). La signature de Jean-Jacques Dupraz est radiée.

26 mars 1982

Jules Guev, à Prilly, commerce d'autos, motos, cycles et accessoires (FOSC du 18.2. 1954, p. 442). La raison est radiée par suite de ise de commerce.

26 mars 1982

Jean-Pierre Moser S.A., à L a u s a n n e, exploitation d'un atelier de créations et réalisations publicitaires (FOSC du 8. 12. 1980, p. 3990). Nouvelle adresse: rue du Simplon 3D.

20 mars 1702.

Sidercom S.A., à Lausanne, commerce de produits touchant à l'industrie sidérurgique (FOSC du 15. 1. 1981, p. 148). André Bussy et Georges Criblet ne sont plus administrateurs; leur signature est

26 mars 1982

20 liais 1962 Ferchim Engineering S.A., à Lausanne, bureau d'ingénieurs (FOSC du l. 5. 1980, p. 1458). Frédéric Dietrich n'est plus adminis-trateur et directeur général; sa signature est radiée.

26 mars 1982

Fidax S.A., à L a u s a n n e, exécution de tous mandats fiduciaires (FOSC du 4. 1. 1980, p. 22). Alfons Staubli n'est plus administrateur et directeur, sa signature est radiée.

29 mars 1982

29 mars 1982 Carlo Bazzanella, à Lausanne, rue Neuve 4. Titulaire: Carlo Bazzanella, de et à Lausanne. Bar à café à l'enseigne «Le Caprino».

29 mars 1982 Smos S. à r. l. en liquidation, à Lausanne, commerce d'articles de mécanique de précision et d'optique (FOSC du 18, 11, 1980, p. 3774). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

C'Tele-Express» Claude Porchet, à Lausanne, réparation d'appareils de TV (FOSC du 31. 1. 1975, p. 275). Siège transféré au Mont-sur-Lausanne, en Budron C.

29 mars 1982

29 mars 1962
Société immobilière Béthusy F., à Lausanne, société anonyme
(FOSC du 30.3. 1979, p. 1003). L'administratrice Gabrielle Laubscher est actuellement à Pully.

Société de l'Hôte

Alimédie S.A., à L a u s a n n e , commerce dans le domaine pharma-ceutique (FOSC du 5. 2. 1981, p. 377). Nouvelle adresse: avenue de Cour 32.

29 mars 1982

Castle antiques, à L a u s a n n e, rue Cheneau-de-Bourg 5. Titulai-re: Peter Castle, de Grande-Bretagne, à Genève. Commerce d'antiquités.

29 mars 1982

Edgar Kursner, à Pully, chemin du Coteau 12. Titulaire: Edgar Kursner, de Montherod, à Pully. Exploitation d'un café-restaurant sur le bateau «Chablais».

29 mars 1982

29 mars 1982
CC investment and trading S.A., à L a u s a n n e, participation à des entreprises, vente de bateaux, produits ou objets en rapport avec la navigation (FOSC du 1. 8. 1980,p. 2689). Par suite du transfert de son siège à Z o u g (FOSC du 10. 3. 1982, p. 760), la raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

29 mars 1982

29 mars 1982
Sedim bolding S.A., à L a u s a n n e, participations à des entreprises
(FOSC du 9. 4. 1981, p. 1114). Statuts modifiés le 25 mars 1982. Capital porté de fr. 250 000 à fr. 750 000 par l'émission de 500 actions
au porteur de fr. 1000, entièrement libérées par compensation de
créances. Capital entièrement libéré: fr. 750 000, divisé en 750 actions au porteur de fr. 1000.

29 mars 1982
Atlantic S.A., à Lausanne, exploitation du cinéma «Atlantico (FOSC du 6. 6. 1980, p. 1930). Cyrille Mertenat n'est plus administrateur, as signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Martin Hellstern, de Bâle, à Kūsnacht ZH.

Dep holding S.A., à Lausanne, participation à des entreprises (FOSC du 17, 11, 1977, p. 3691). Cyrille Mertenat n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Martin Hellstern, de Bâle, à Kusnacht ZH.

29 mars 1982

29 mars 1982 Chéma ABC S.A. Lausanne, à La u s a n n e, exploitation de salles de cinéma (FOSC du 29. 12. 1981, p. 4086). Cyrille Mertenat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Martin Hellstern, de Bâle, à Küsnacht ZH.

29 mars 1982

29 mars 1982. Actuelvetia, Société pour la production, la distribution, l'exploitation de films cinématographiques et d'actualités S.A. à L a u s a n n e (FOSC du 14. 2. 1980, p. 513). Cyrille Mertenat n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouveau président avec signature ei ndividuelle: Martin Hellstern, de Bâle, à Küsnacht ZH.

Plane & Cle, à L a u s a n n e, société en nom collectif, nettoyage et entretien d'objets mobiliers et d'immeubles (FOSC du 27, 7, 1981, p. 2390). L'associé Emile Blanc est décédé. Nouvelle associée: Marie-Lucie Blanc, de Lausanne, à Vucherens.

29 mars 1982

29 mars 1982.

SI. Rue Voltaire 3 et 5, à L a u s a n n e, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 20, 10, 1980, p. 3417). Nouvelle adresse: avenue du Léman 32, chez Philippe Joseph. Jacques G. Wanner n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Philippe Joseph reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

29 mars 1982

Société Immobillère Valency-Prélaz B., à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 20. 10. 1980, p. 3417). Nouvelle adresse: avenue du Léman 32, chez Philippe Joseph. Jacques G. Wanner n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Philippe Joseph reste seul adinistrateur et signe désormais individuellement.

Bureau de Moudon

29 mars 1982

Za mais 1702 Garage François Meystre, à Moudon. Le titulaire est François Meystre, de Thierrens, à Moudon. Exploitation d'un garage. Rue des Terreaux.

des Ierreaux.
29 mars 1982
Soclété du battoir à grains de Chesalles, à Chesalles-sur-Moudon, société coopérative (FOSC du 9.3. 1953, p. 556). Suivant procès-verbal de son assembée générale du 10 novembre 1980, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Soclété du battoir à grains de Chesalles en liquidation, par Jean Mojonnier, de Mézières VD, à Lucens, nommé liquidateur, avec signature sociale individuelle. Adresse de la société en liquidation: Lucens, chez le liquidateur Jean Mojonnier.

Bureau de Nyon

29 mars 1982 Schneebell et Leporl, à C h a v a n n e s - d e - B o g i s , atclier d'ar-chitecture, société en nom collectif, (FOSC du 25. 8. 1978, p. 2667). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite du transfert du siège social de la société à G e n è-v e . (FOSC du 24. 3. 1982, p. 930).

mars 1982

25 liais 1762 S.I. du Pont de L'Asse en Ilquidation, à N y o n, affaires immobiliè-res, société anonyme, (FOSC du 9, 7, 1981, p. 2206). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

29 mars 1982

25 Inais 1782 J. Gonzalez-Thévenaz, à G I a n d, alimentation générale, commerce de vins. (FOSC du 19. 8. 1976, p. 2393). La raison est radiée par sui-te de remise de commerce.

29 mars 1982
Le Château des Antiquaires S.A., à A 11 a m a n., nouvelle société
anonyme. Date des statuts: 25 mars 1982. But: location et exploitation de locaux comme centre d'antiquités. Capital social: fr. 50 000,
divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées.
Publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres.
Michele Rigaldo, d'Italie, à Lausanne, président; Roger Aubry, de
Montfaucon, à Morges. Edouard Gorgerat, de Bussigny-près-Lausanne, à Le Mont-Pélerin; Pierre Discrens, de Savigny, à Lausanne,
membres. Signature collective à deux des administrateurs. Domicile
légal: Le Château.

29 mars 1982.

Société de l'Hôtel des Trols Couronnes à Vevey, à V e v e y, société anonyme (FOSC du 26. l. 1981, p. 263). Le président Victor de Gautard, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. L'administrateur Marcel Herminjard, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints. L'administrateur Michel Rossier est maintenant président; ses pouvoirs collectifs à deux sont modifiés en ce sens.

29 mars 1982

29 mars 1982.

Finsterwald & Cantacuzène, à M o n t r e u x , société en nom collec-tif (FOSC du 15. 7. 1963, p. 2071); commerce de disques et musique. Société dissoute par la faillite prononcée le 24 mars 1982 par le pré-sident du Tribunal de Vevey.

Wallis - Valais - Vailese

26. März 1982
Waltex-Handels AG, in Brig, Gemeinde Brig - Glis, Gemäss Statuen vom 25. 3. 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung, Betreuung und Vertrieb von Bekleidungsfabrikaten und -gegenständen, von Schmuck und sonstigen zierenden, gestaltenden und schützenden Gegenständen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit Fr. 20 000 (40%) einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Dem Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedem gehören an: Karl Heinz Walper, deutscher Staatsangehöriger, in Brig-Glis, Sekretär, und Renate Zimmermann, von und in Visperterminen, Mitglied. Der Präsident und der Sekretär führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: c/o Treuhand AG, Bahnhofstrasse 10, 3900 Brig. 26 März 1982

26. März 1982 Hans Jossen, Garage Bel-Air, in Naters. Inhaber dieser Firma ist Hans Jossen, von Naters, in Brig-Glis. Betrieb einer Garage. Furkastrasse 83.

strasse 83.

26. März 1982

Zenklusen Bau AG, in S i m p l o n, Bauunternehmung, Transporte (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1982, S. 99). Peter Zenklusen, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Kollektivunterschrift von Paul Zenklusen und Werner Zenklusen ist erloschen. Neu sind als Mitglieder in den Verwaltungsrat gewählt worden: Werner Zenklusen, Präsident, Paul Zenklusen, Mitglied, beide von und in Simplon; die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift.

Bureau de St-Maurice

29 mars 1982 Sylvana Vérolet, à Finhaut, colonnes d'essence, kiosque à jour-naux, café-restaurant, (FOSC du 17.11, 1976, p. 3308). Radiation par suite de remise d'exploitation.

29 mars 1982

Brighte Vérolet, à Finhaut. Titulaire: Brighte Vérolet, de Fully, à Finhaut. Hôtel sous l'enseigne «Hôtel Suisse» et café-restaurant sous l'enseigne «Le Mazot». Le Châtelard.

Bureau de Sion

29 mars 1982

29 mars 1982

Sun Store S.A. Slon, à Sion. droguerie (FOSC du 15. 6. 1978, no 137, p. 1891). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 11 mars 1982, la société a modifié son but. But accielle exploitation de pharmacies, drogueries, parfumerie, salons de coiffure, commerce de produits diététiques, alimentation naturelle, ainsi que la fabrication, le commerce de tous produits et services dans les domaines de la santé, de la beauté et du bien-être en relation avec les commerces ci-avant.

29 mars 1982
Vietor & Armand Zwissig S.A., à Sierre. Nouvelle société anonyme. Date des status: le 18 mars 1982. But: l'exploitation d'une entreprise de transports, de terrassement et de combustibles. Elle pourra en outre participer à toute opération financière de nature à développer le but de la société. Capital social: fr. 1000 000, divisé en 1000 actions de fr. 1000 chacune, nominatives; entièrement libéré. Il est fait apport à la société, selon convention d'apports du 15 mars 1982 et bilan au 1. 1. 1982, par Armand Zwissig, d'Alfred, à Sierre, entrepreneur, d'un actif de fr. 5 653 917.47 (trésorerie, liquidités, créances, actifs immobiliers) et d'un passif de fr. 3 209 623.98 (dettes chirographaires et dettes hypothécaires) soit un actif net de fr. 2 304 293.49. L'apport a été accepté pour ce prix, soit fr. 2 304 293.49. dont fr. 998 000 sont imputés sur le capital. Organe de publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs members: Victor Zwissig, d'Armand, de et à Sierre, président; Olivier Zwissig, d'Armand, de et à Sierre, cet Armand Zwissig, d'Alfred, de et à Sierre, et Armand Zwissig, d'Alfred, de et à Sierre.

La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Domicile légal et bureau: dans les locaux de la société, route de Finges 39, 3960 Sierre.

29 mars 1982 Albana S.A., en liquidation, à Crans, commune de Chermignon, immeubles (FOSC du 29. 12. 1977, no 305, p. 4132). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

16 mars 1982

16 mars 1982
Fotoedizioni Sabrina S.A., précédemment à C h i a s s o (FOSC du 24. 7. 1974, no 170, p. 2041). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 12 mars 1982, la société a adopté les modifications suivantes. Le siège social est transféré à adopté les modifications suivantes. Le siège social est transféré à B e v a i x sous la nouvelle raison sociale Sabrina S.A., qui aura désormais pour but: la fabrication, l'édition, la vente et le conseil technique et commercial dans le domaine des arts graphiques; participer à d'autres sociétés dont le but est analogue. Les statuts originaires portant la date du 24 mai 1965 ont été modifiés en conséquence le 2 mars 1982. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 50 000. divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune au porteur. L'assemblée générale est convoquée par un avis adressé sous pli recommandé à chaque actionnaire, si ceux-ci sont connus ou par une publication dans la FOSC. L'organe de publicité de la société est a FOSC. L'a société est administrate par un conseil d'administration d'un à 5 membres. Ugo Wyss, de Berne, à Bevaix, est administration d'un à 5 membres. Ugo Wyss, de Berne, à Bevaix, est administration d'un à 5 membres uga vec signature individuelle. Franco Wyss, de Berne, à Côme (1), est fondé de pouvoir avec signature individuelle. Chemin des Essorbiers 32.

Castel-Vins, société pour le commerce des vins et spiritueux S.A., à Cortaillod, exploitation directe ou indirecte de domaines viti-Cortaillod, exploitation directe ou indirecte de domaines viti-coles, production, encavage, importation et commerce des vins, etc. (FOSC du let décembre 1981, no 279, p. 3786). Les administrateurs Jean Muhlematter, Oswald Crittin, Marcel Dizard et Jean-Arthur Muhlematter ont démissionné; leurs pouvoirs sont radiés. Ernest-Joseph Zurcher, de Zurich, à Binningen, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Carmen Zurcher a été nommée fondée de pouvoir avec signature collective à deux avec Pierre Mal-fatto, directeur, déjà inscrit. Les signatures d'Henri Gilliard et de Valeriano Bellei, directeurs, sont radiées.

29 mars 1982

29 mars 1982
Pletre-André Braillard, à Colombier. Le chef de la maison est Pierre-André Braillard, de Gorgier, à Colombier. Exploitation d'un commerce d'importation, de vente en gros et au détail d'articles de décoration; représentation de produits identiques de marque «Phanera», Ayenue de la Gare 6.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

29 mars 1982

STIC S.A., a u x H a u t s - G e n e v e y s. Suivant acte authentique et statuts du 26 mars 1982 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'enseignement et la formation professionnels dans la restauration, l'hôtellerie et toutes les branches y relatives. La société peut exploiter des entreprises commerciales et assumer des participations à toutes entreprises du genre, fonder, financer de telles sociétés, en contrôler le développement; elle peut acheter, vendre, administrer tout bien mobilier ou immobilier, exercer toute activité fiduciaire en rapport avec son but. Le capital social est de fr. 150 000, divisé en 600 actions au porteur de fr. 250 chacune, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lutter recommandée ou publication. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Paul Waals, de Hollande, aux Hauts-Genevys, président; Claude Ginella, de Lausanne et Stabio, à Wollerau, vice-président; Daniel Borel, de Neuchâtel et Couvet, à Chézard, commune de Chézard-Saint-Martin, secrétaire, La société est engagée par la signature collective Martin, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux de Paul Waals avec un autre administrateur. Locaux: c/o Paul Waals, Les Hauts-Geneveys.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

29 mars 1982

29 mars 1982
Utila S.A., à L a C h a u x -d e -F o n d s , fabrication et commercialisation de matériel en tous genres, en particulier dans le domaine technico-médical, etc. (FOSC du 3. 6. 1981, no 125, p. 1793). La signature de René Walther, administrateur unique démissionnaire, est radiée. Jean-Philippe Kernen, de Reutigen, à La Chaux-de-Fonds, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Ernest Schneider, de Buchholterberg, à La Chaux-de-Fonds, est nommé directeur avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Louis-Joseph-Chevrolet 5.

29 mars 1982 V Monnier e

29 mars 1982
Y. Monnler et Cle, à La Chaux-de-Fonds. Yola et Willy Jean Monnier, tous deux de St-Imier, à La Chaux-de-Fonds, ont constitué sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a conniencé le let janvier 1982. Représentation et exploitation d'un commerce de vêtements et textiles. Rue Numa-Droz 2.

29 mars 1982

Calsserie de La Flaz, Helmuth Haenni, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une fabrique de caisses (FOSC du R. 2. 1978, no 32, p. 403). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif à la société anonyme «Caisserie de La Fiaz S.A.», à La Chaux-de-Fonds, ci-après inscrite.

29 mars 1982

29 mars 1982. Calsserie de La Flaz S.A., à L.a. C.h.a.u.x.-d.e.-F.o.n.d.s. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 3. 1982. But: l'exploitation d'une caisserie et la confection d'emballages de machines industrielles et pour objet la continuation de la maison «Caisserie de La Flaz, Helmuth Haenni», à La Chaux-de-Fonds, radiée ci-dessus. Capital social de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacuses de fr. 2000 chacuses de fr. cial de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entèrement libérées. Apport: actif et passif de la maison: «Caisserie de La Fiaz, Helmuth Haennis, selon convention du 18. 3. 1982 et bilan au 31. 12. 1981, accusant un actif de fr. 86 540.95 et un passif de fr. 23 042.30, soit un actif net de fr. 63 498.65, accepté pour ce prix dont fr. 35 000 imputés sur le capital social. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la «Caisserie de la Fiaz, Helmuth Haenni», avec effet rétroactif au 1er janvier 1982. Organe de publicité: FOSC. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres. Helmuth Haenni, de Toffen, à La Chaux-de-Fonds, président; Claude Haenni, de Toffen, à Nyon, vice-président; Philippe Haenni, de Toffen, à Avully, secrétaire; tous avec signature individuelle. Domicile légal: rue de la Fiaz 16a.

Bureau de Môtier (district du Val-de-Travers)

29 mars 1982

27 litais 1902. P. Joss, à Fleurier, exploitation d'un garage (FOSC du 13 avril 1967, no 85, p. 1261). La raison est radiée par suite de remise de

Zamars 1902 Garage de la Place d'Armes, P.-A. Bugnon, à F l e u r i e r. Le chef de la raison est Paul-André René Bugnon, de Bullet, à Fleurier. Exploi-tation d'un garage. Place d'Armes 12.

Bureau de Neuchâtel

29 mars 1982 Henri Messeiller S.A. Imprimerle-papeterie de Saint-Nicolas, à N e u c h à t e l (FOSC du 23 3. 1982, no 68, p. 911). Hans Fürst, ad-ministrateur délégué, a démissionné, îl n'est plus directeur; sa signa-ture est radiée. Claude-Henri Messeiller, président, et Mina Olga Messeiller née Rupp, secrétaire, signent dorénavant individuelle-

29 mars 1982

29 mars 1982 Chauffage Urbain de la Maiadlère S.A., à N e u c h â t e i (FOSC du 8. 2. 1977, no 32, p. 420). Jean Cavadini n'est plus président; sa si-gnature est radiée. Jean-Pierre Authier, de L'Abbaye, à Neuchâtel, est président avec signature collective à deux.

29 mars 1982

Haefliger et Kaeser Société Anonyme, à Neuchâtel, importation et vente de combustibles, etc. (FOSC du 12.2. 1982, no 35, p. 471). Josef-Alois Peter, de Zell LU, au Locle, est nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

29 mars 1982

Diffueon S. à r. L. à N e u c h â t e l . achat, vente d'appareils publicitaires, etc. (FOSC du 5. 9. 1974, no 207, p. 2420). Nouvelle adresse: Promenade-Noire 10, c/o Willy Seiler et Claude Mayor S.A.

Genf - Genève - Ginevra

Marc Brethaut, à Veyrier, rue des Boulangers 23. Chef de la maison: Marc Brethaut, de Genève, à Veyrier. Vente, réparation et entretien de machines pour boulangeries et pâtisseries.

26 mars 1982

René Chevalier, à G e n è v e (FOSC du 5. 4. 1972, p. 853). L'inscription est radiée par suite de cessation

26 mars 1982

20 mars 1982
Agence Immobilière Dunand & Cie, à Genève, société en commandite (FOSC du 15. t. 1982, p. 142). La procuration de Franz Bruderfi et Dominique Barbey est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Benoît Monney, de et à Meyrin, et Claudette Leonetti, de France, à Lancy.

26 mars 1982 Gonthler, Sleard, Blse, Ambrosio et Knodel, à Genève, taille et commerce de pierres fines, etc. société en nom collectif (FOSC du 17. 12. 1981, p. 3691). Fabian Knodel signe désormais individuellement

26 mars 1982

Y. Simonato, à G en è v e, rue Pierre-Fatio 2. Chef de la maison: Yvonne Simonato, de France, à Genève. Salon de coiffure.

26 mars 1982

26 mars 1982
Natural Le Coultre Reisebureau AG, à Zurich (FOSC du 28. 4. 1970, p. 961). Nouveau siège: Genève. Adresse: rue Pierre-Fatio 15. Nouvelle raison de commerce: Voyages Natural Le Coultre SA. Status originaires du 15. 1. 1952. modifiés en dernier lieu le 5. 3. 1982. But: ouverture et exploitation en Suisse de bureaux s'occupant de toutes affaires de voyages, notamment émission et vente ebillets, transport de personnes par chemin de fer, autocars, avions ainsi que services à la clientèle. Capital fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michèle Arlot, de Genève, à Chène-Bougeries, présidente, et Charles Emigle Le Coultre, de Chène-Bougeries, à Cologny, secrétaire, lesquels signent individuellement. Ernesto Rodel n'est plus adminstrateur; ess pouvoires sont radiés.

26 mars 1982 Suzanne Trachsler, à G e n è v e , rue de Bále 12. Chef de la maison: Suzanne Trachsler, de Pfaffikon, à Genève. Service de nettoyage et d'entretien de bureaux.

26 mars 1982 Alif Communications SA, à G e n è v e, assistance dans le domaine des relations publiques (FOSC du 29, 10, 1981, p. 3391). Nouvelle adresse: rue de l'Aubépine 8.

26 mars 1982

Banque Libanalse pour le Commerce, à G e n è v e , société anonyme (FOSC du 5.8, 1981, p. 2506). Signature collective à deux a été conférée à Aldo Huguenin, de et à Genève, directeur adjoint.

26 mars 1982

Société Immobilière Britannique, à G e n è v e , société anonyme dis-soute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 13.11, 1980, p. 3726). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

26 mars 1982 Société Immobilière Cité-Confédération, à G e n è v e , société ano-nyme dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CQ (FOSC du 13, 11, 1980, p. 3726). Les créanciers ayant été payés ou ayant des suretés, la société est radiée.

26 mars 1982
CMA SA Compagnie de Marketing, à Genève (FOSC du
12.10. 1977, p. 3267). Nouveau but: études et consultations dans le
domaine de l'exportation de produits à destination de l'Afrique;
commerce de toutes matières premières; importation et exportation
de toutes marchandises, produits et articles; études de marchès
d'équipements. Statuts modifiés le 10. 3, 1982.

Bureou de Sainnelésier (a

26 mars 1982 Société comme 20 mars 1982. Société commerciale Eureka, à G e n è v e , société anonyme (FOSC du 11, 5, 1981, p, 1508). But modifié: importation et exportation de tous produits; participations. Statuts modifiés le 17, 3, 1982.

tous produits, paries automate de la gricole et financière, à G e nè v e , société anonyme (FOSC du 9, 3, 1982, p. 743), Signature individuelle a été conférée à Joseph Fainas, de France, à Genève, et John Sparey, de Grande-Bretagne, à Cologny, directeurs, Signature collective à deux a été conférée à Pierre Besséed, de France, à Genève, et Fickri Nabulsi, des Pays-Bas, à Genève, sous-directeurs.

26 mars 1982 Gatina SA, en liquidation, à Genève, participations (FOSC du 7. 11. 1980, p. 3650). Sa liquidation étant terminée la société est radiée

26 mars 1982

zo mars 1952. Gerered SA, à G en ève, participations (FOSC du 13.9, 1978, p. 2850). Dominique Magnenat et Michel Roulin ne sont plus admi-nistrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Roger-M. Siffert, de Genève, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature indivi-duelle. Nouvelle adresse: rue du Vieux-Collège 8, chez Gerofid, So-ciété Fiduciaire SA.

26 mars 1982

20 mais 1962. Société Invomo des Eaux-Vives, Genève, en liquidation, à G en ève, participations (FOSC du 23, 10, 1980, p. 3466). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

26 mars 1982

26 mars 1982. Kitlen Cosmeties SA, à Genève, fabrications et vente de tous produits de beauté (FOSC du 15. 10. 1981, p. 3234). Gérard l'Hôte n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Charles Borner, jusqu'ici directeur, est administrateur unique avec signature individuelle. Bruno Bouchet, directeur, signe désormais collectivement à deux sans restriction.

26 mars 1982

20 mais 1982. Lowaco Gestion, à G e n'ève, gérer des wagons de chemin de fer (FOSC du 25, 3, 1982, p. 944). Silvio de Lindegg n'est plus adminis-trateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur William Jaeggii, nommé patident conjuine à signer collectivement à deux L'admininommé président, continue à signer collectivement à deux. L'admi-nistratrice Kathryn Lesley Speak signe désormais collectivement à deux.

26 mars 1982

Zo mars 1982.
Jacky Maeder SA, s u c c u r s a l e à M e y r i n , transports internationaux de marchandises (FOSC du 11. 9. 1981, p. 2898) entreprise
ayant son siège à Bâle. Rudolf Merz, jusqu'ici directeur, nommé directeur général, continue à signer collectivement à deux. Signature
collective à deux, a êté conférée à Jean- Pierre Gobbo soit Gobbi,
nommé sous-directeur de la succursale; sa procuration est radiée.

Miladay Jewels SA, en liquidation, à G e n è v e . commerce en gros de métaux précieux (FOSC du 26. 6. 1979, p. 2051). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

20 Italia 1992. Participation, Placement et Crédit SA, à G e n è v e , société anonyme dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 11. 4. 1980. p. 1171). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés. la société est radiée.

26 mars 1982

20 mais 1982. Peripanis SA, à Genève, commerce de produits alimentaires (FOSC du 28, 8, 1978, p. 2686). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Peripanis SA, en liquidation. Liquidateur. Guy Perillard, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Adresse: avenue Calas 14, chez Guy Perillard.

26 mars 1982

20 mais 1992. Pillar SA, en liquidation, à G e n è v e , commerce de tous métaux e autres matières premières (FOSC du 17. 7, 1981, p. 2295). Sa liqui-dation étant terminée, la société est radiée.

26 mars 1982 Recherches h

Recherches hématologiques SA, en liquidation, à G e n è v e (FOSC du 12, 12, 1978, p. 3835). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

SI Rhizopode, en liquidation, à G e n è v e , société anonyme (FOSC du 25. 1, 1980, p. 283). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

26 mars 1982

Rigisaren SA, en liquidation, à G e n è v e , participations (FOSC du 21, 5, 1980, p. 1733). Sa liquidation étant terminée, la société est ra-

26 mars 1982

estigfas Société anonyme d'investissements et de gestion financière, en liquidation, à G e n è v e (FOSC du 29. 10. 1981, p. 3390). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée. 26 mars 1982

20 mars 1952 Tréflérie et Câblerie Julien Wurth et Cie, société à responsabilité li-mitée, Paris, succursale de Genève, à Genève (FOSC du llo. 8, 1978, p. 2518). La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

26 mars 1982

Nouvelle association pour une Ecole active, à Chêne-Bourg (FOSC du 3, 9, 1980, p. 2928). Statuts modifiés les 9, 12, 1980, 26, 3, 1981 et 22, 6, 1981 sur des points non soumis à l'inscription. Les pouvoirs de Marie-Alice Schaller, Françoise Sulzer et Gladys Doebel sont radies. Etiennette Vella, du Bullet, à Chêne-Bougeries. membre du comité, signe collectivement à deux.

26 mars 1982

26 mars 1982 Araf Trading Company SA, à G e n è v e , rue Céard I, chez Croisier et Gillioz, avocats. Nouvelle société anonyme, Statuts du 15. 3, 1982. But achat, vente, importation et exportation de produits agricoles et d'équipements industriels. Capital: fr. 30 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: André Gillioz, de Riddes, à Genève, administrateur unique avoc signature individuelles.

26 mars 1982
Safap, à Collonge-Bellerive, chemin du Vieux-Vésenaz
24. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.3. 1982. But; étude, direction, fabrication et application de produits spéciaux pour le bâtiment et les travaux publics. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Caille, de Thônex, à Anières, administrateur unique avec signature institutions.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

29 mars 1982

29 mars 1982
Société Immobillère Le Clos S.A., Saignelégler, à S.a. i g.n. e. l. é. g. i er (FOSC du 10, 10, 1979, no. 237, p. 3210). Selon procès-verbal authentique de son assemblée extraordinaire du 18 mars 1981, la sociéte à décidé sa dissolution. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: S.I. Le Clos S.A., Saignelégler en Ilq., par Francis Barthe, de Vendlincourt, à Saignelégier, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Joseph Nappez et Eugène Deck, sont radiés. Adresse de la société en liquidation: chez le liquidateur, Jolimont 15, 2726 Saignelégier.

Eidgenössische Oberzolldirektion Direction générale des douanes Direzione generale delle dogane

Zentralamt für Edelmetallkontrolle Bureau central du contrôle des métaux précieux Ufficio centrale del controllo dei metalli preziosi

Registrierung von Verantwortlichkeitsmarken Enregistrement de poinçons de maître Registrazione di marchi d'artefice

schweizerische - suisses - svizzeri



Nr. 3869 Date de l'enregistrement: 7 janvier 1982 La Montre Hermès SA.

bijouterie, etc.

2503 Bienne BE



Nr. 3870 Registrierungsdatum: 13. Januar 1982

Andres Rudolf

Sehmuckwaren

5453 Remetschwil AG



Nr. 3871 Registrierungsdatum: 13. Januar 1982

Musik Hug AG.

Ouerflöten usw.

8001 Zürich



Nr. 3872 Date de l'enregistrement: 2 février 1982

Sélection pour vous SA.



Schmuckwaren

3292 Busswil BE



Nr. 3874 Registrierungsdatum: 2. Februar 1982

Würgler Kathleen

Sehmuekwaren

9204 Andwil SG



Registrierungsdatum: 2. Februar 1982

Christen René AG.

Schmuckwaren

8800 Thalwil ZH



Nr. 3876 Date de l'enregistrement: 2 février 1982 Farfalor SA.

bijouterie

1700 Fribours



Nr. 3886 Date de l'enregistrement: 23 février 1982

Modolo Dino

hijouterie

2025 Chez-le-Bart NE

Nr. 3877 Registrierungsdatum: 2. Februar 1982

Imhoff-Rugrajana Usawadee

Sehmuekwaren

8002 Zürie



Nr. 3887 Date de l'enregistrement: 23 février 1982

Jud Edouard

1003 Lausanne VD



Nr. 3878 Date de l'enregistrement : 2 février 1982

Rusbach Bernard

bijouterie

1248 Hermance GE



Nr. 3888 Date de l'enregistrement: 23 février 1982

Minota SA.

1215 Genève



Nr. 3879 Date de l'enregistrement : 10 février 1982 Bijouterie Adler SA.

bijouterie

1204 Genèv



Nr. 3889 Registrierungsdatum: 23. Februar 1982

Argen AG.

Dentalgold und Goldwaren

8048 Zürich



Date de l'enregistrement: 23 février 1982 Annen Pierre-André

bijouterie

1028 Préverenges VD



Nr. 3890 Date de l'enregistrement: 23 février 1982

Aritalux SA.

bijouterie

1206 Genève



Registrierungsdatum: 23. Februar 1982

Date de l'enregistrement: 23 février 1982

Fischer Barbara

Monjé José-Louis

Schmuckwaren

Nr. 3883

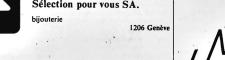
bijouterie

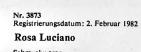
8590 Romanshorn TG

3963 Crans VS

Löschungen - Radiations - Cancellazioni

Nr. 1802 – Friedrich geb. Jakob Nelli, Modeschmuck, Bera Nr. 1805 – Martin Elsa-Lilie, bijoux gravé, Genève Nr. 2718 – Zinniker & Schmid, Schmuckwaren, Blel







ausländische - étrangers - stranieri

Nr. 8008 Date de l'enregistrement: 7 janvier 1982

Degrenne Guy SA.

couverts de table

F-14500 Vire





Nr. 3885 Registrierungsdatum: 23. Februar 1982

Zellweger René

Sehmuekwaren

6430 Schwy



Nr. 8009 Registrierungsdatum: 2. Februar 1982

Gassner Alfred

Schmuckwaren

FL-9494 Schaan



Nr. 8010 Registrierungsdatum: 2. Februar 1982

Bäuerle & Schwarz GmbH & Co. Schmuckwaren

D-7530 Pforzhelm

PWC

Precision Watchcase (Pte) Ltd.

boites de montres



Nr. 8012 Date de l'enregistrement: 23 février 1982

Europ'Or Sàrl.

boîtes de montres

F-25022 Besancor

Nr. 8013 Registrierungsdatum: 23, Februar 1982

Schofer Eugen GmbH & Co. KG.

Schmuckwaren

D-7530 Pforzbelm



Nr. 8014

Registrierungsdatum: 23. Februar 1982

Schmid Siegfried GmbH & Co., Uhrengehäuse und Schmuckwaren KG.

D-7251 Wimsheim



Nr. 8015 Registrierungsdatum: 23. Februar 1982

Sten & Laine Ky

Schmuckwaren

SF-20520 Turku

gen - Radiations - Cancellazion

incidentini.

Nr. 6267 - Metaalwarenfabriek Pako, B. Dorst, Rhenen Nr. 6272 - Kern René G., Goldschmied und Juwelier, Düsseldorf Nr. 6276 - Cauli Esciua, officina-lavorazione casse, Milano Nr. 6282 - Espunes y Comp. SA, plateria, Madrid Nr. 6287 - Cousseau-Barbieri SA, fabrique de boites de montres or,

Nr. 8011
Date de l'enregistrement: 17 février 1982

Commons des mit Edelmetallen Commerce des métaux précieuse Commercio in metalli preziosi

> Handelsbewilligungen Patentes commerciales Patenti per il commercio

Nr. 596 Registrierungsdatum: 15. Dezember 1981

Arteca Giovanni, Industrieabfälle

Funkwiesenstrasse 67

8050 Zürici

Nr. 597 Registrierungsdatum: 15. Januar 1982

Brugo AG.

Rennweg 28

8001 Zürich

Nr. 598 Registrierungsdatum: 15. Januar 1982

COS Computer Systems AG. Baden

Täfernstrasse 29

5405 Baden AG

Nr. 599 Registrierungsdatum; 1. Februar 1982

United Mizrahi Bank (Switzerland) Ltd.

Löwenstrasse 17 1791

8021 Zürich

nent de la raison sociale - Cami della ragione

Nr. 431 – Breitschmid H., Langsägestrasse 2, 6010 Kriens LU an: Breitschmid AG, Langsägestrasse 2, 6010 Krien

ngen - Radiations - Cancellazioni

Nr. 220 - Klotz Alfred AG, Badenerstrasse 565, 8000 Zürich Nr. 292 - San F., Missionsstrasse 58, 4000 Basel Nr. 367 - Voegeli & Co. Metalle, Inh. J. Kade, Klosbachstrasse 37, 8032 Zürich Nr. 499 - Link Finanz AG., Wiedlingstrasse 14, 8036 Zürich

Schmelzbewilligungen Patentes de fondeur Patenti di fonditore



FONDA

Nr. 104

Registrierungsdatum: 1, Februar 1982

Orpa AG.

Hubmatt

6221 Rickenbach LU Schmelzerzeichen - Marque de fondeur -Marchio di fonditore Nr. 127

Nr. 105 Registrierungsdatum: 15. Februar 1982

Fonda AG, Metallschmelzund Hüttenwerk

SCHMELZER

4310 Rheinfelden AG Schmelzerzeichen – Marque de fondeur – Marchio di fonditore Nr. 128

Individuelle Schmelzerzeichen Marques individuelles de fondeur Marchi di fonditori individuali



Nr. 465 Registrierungsdatum: 5. Februar 1982

Gassner Alfred

Schmuckwaren

FL-9494 Scha

el - Changements de domicile - Cambiamentì della se

Nr. 121 – Curty Jean, boites or, Grenchen Siège transfèré à: 2300 La Chaux-de-Fonds Nr. 430 – Costa Salvatore, bijouterie, 2500 Bienne Siège transfèré à: 1255 Veyrier GE

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Landesindex der Konsumentenpreise im März 1982

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Landesindex der Konsumentenpreise verzeichnete im Marz 1982 erneut einen leichten Anstieg um 0,2%. Er stellte sich damit auf 119,2 (September 1977 = 100) und lag um 4,7% über dem Stand vor Jahresfrist von 113.8. Der Rückgang der Jahresrate von 5,3% im Februar 1982 auf 4,7% im Berichtsmonat ist darauf zurückzuführen, dass die Indexzunahme gegenüber dem Vormonat im März dieses Jahres deutlich schwächer ausfiel als im März 1981. Der Landesindex zeigt die Preisentwicklung der für den Konsum von privaten Haushalten bedeutsamen Waren und Dienstleistungen, ohne dass Änderungen im Umfang oder in der Zusammensetzung des Konsums die Indexberechnung beeinflussen. Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berech

Die leichte Erhöhung des Landesindexes im März um 0,2% gegen-über dem Vormonat ist auf gegensätzliche Preisbewegungen bei den einzelnen Warengruppen zurückzuführen. Einen Indexanstieg ver-zeichneten die Gruppen Hausshalteinrichtung und -unterhalt (+2,6%), Bekleidung (+1,4%), Nahrung (+1,1%) sowie Körper- und Gesundheispflege (+0,5%). Rackläufig waren dagegen wiederum die Gruppenziffern für Heizung und Beleuchtung (-6,5%) und für Verkehr (-0,2%). Die öbrigen drei Bedarfsgruppen sind im Berichts-monat nicht neu erhoben worden.

monat nicht neu erhoben worden. Die Zunahme des Gruppenindexes für Haushalteinrichtung und -unterhalt ist im wesentlichen auf Preiserhöhungen für Wohn- und Schlafzimmermöbel sowie für Wohnungsreparaturen zurückzuführen. Ferner fielen Preisaufschläge für Bettwaren. Bett- und Haushaltwäsche, für Teppiche, elektrische Haushaltmaschinen und -apparate und für Dienstleistungen von Wasch- und Reinigungsanstalten ins Gewicht.

Bestimmend für den Anstieg der Gruppenziffer für Bekleidung wa-ren höhere Preise für Kleider; doch trugen auch Preisausschläge ins-besondere für Leibwäsche und Schuhe sowie für Mercerie und Strickwolle zur Steigerung des Gruppenindexes bei.

Strickwolle zur Steigerung des Oruppenindexes bei. Bei den Nahrungsmitteln trugen vor allem weitgehend saison- und witterungsbedingte Preiserhöhungen für Gemüse und Früchte zum Anstieg der Gruppenziffer bei. Ferner wirkten sich auch Preiserhöhungen für Eier, Brot, Feingebäck, Milch und für Käse aus. Diese Auswirkungen auf den Gruppenindex wurden jedoch durch Preisrhökungen aupstächlich für Rind- und Schweineflesch sowie – als Folge einer Verbilligungsaktion – für Tafelbutter etwas abgeschwächt.

Massgebend für den Anstieg des Gruppenindexes für Körper- und Gesundheitspflege waren höhere Preise für Coiffeurleistungen und für Toilettenartikel.

Der Rückgang der Indexzisser für Heizung und Beleuchtung ist wiederum auf Preisabschläge sur Heizöl zurückzusühren; die Preise sur Heizöl lagen im Berichtsmonat um rund 12% unter dem Vorjahres-

Die leichte Abschwächung der Gruppenzisser für Verkehr ist darauf zurückzusühren, dass die erneute Preisabschwächung für Benzin stärker ins Gewicht siel als die Anhebung der SBB-Tarise. Die Preise für Benzin lagen nun um 6,5% unter ihrem Stand vor Jahressfrist.

Wird die alte, auf der Basis 1966 berechnete Reihe des Landesinde-xes mit der neuen Zahlenreihe verknüpft, so ergibt sich für den Marz 1982 ein Stand von 201,0.

Bundesamt für Industrie. Gewerbe und Arbeit

Indice suisse des prix à la consommation en mars 1982

Eindice suisse des prix à la consommation, calculé par l'Office fédé-ral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a encore légére-ment progressé de 0.2% en mars 1982 par rapport au mois précédent pour atteindre, sur la base de 100 en septembre 1977, un niveau de 119,2 points qui dépasse de 4,7% celui de 113.8 points enregistré une année auparavant. Le recul du taux annuel de hausse, qui a passé de 5,3% en février 1982 à 4,7% en mars 1982, est dù au fait que la pro-gression par rapport au mois précédent a été nettement plus faible en mars de cette année qu'en mars 1981. L'indice suisse des prix à la consommation traduit l'évolution des prix des marchandises et des services représentatifs de la consommation des ménages privés, sans que son calcul soit influencé par des modifications affectant le volu-me ou la composition de l'assortiment de marchandises consommées et de services utilisés.

et de services utilisés. La lègère hausse de 0,2% subie par l'indice suisse des prix à la consommation en mars 1982 par rapport au mois précèdent résulte de mouvements de prix divergents parmi ses composantes. Les indices des groupes suivants ont augmenté: aménagement et entretien du logement (+2,6%, habillement (+1,4%), alimentation (+1,1%), santé et soins personnels (+0,5%). En revanche, on a de nouveau vreculer l'indice du groupe chaussage et éclairage (-6,5%) et celui des

transports et communications (-0,2%). Les trois autres groupes de marchandises et de services n'ont pas fait l'objet d'un nouveau rele-vé statistique en mars.

L'avance qu'a marquée le groupe aménagement et entretien du lo-gement s'explique essentiellement par des hausses de prix pour des meubles de biring-room et de chambre à coucher ainsi que pour des réparations au logement. En outre, des prix plus élevés pour des arti-cles de literie ainsi que pour de la lingerie de lit et de ménage, des tapis, des machines et appareits électro-ménagers et des travaux de blanchissage et de nettoyage chimique se sont également fait sentir.

C'est principalement le renchérissement accusé par des vêtements qui a fait monter l'indice de l'habillement, mais d'autres augmentations de prix, principalement pour des articles de lingerie, des chaussures ainsi que des articles de mercerie et de la line à tricoter ont aussi joué un rôle.

aussi joue un roue.

Le mouvement ascendant de l'indice de l'alimentation a surtout été provoqué par des hausses de prix, imputables dans une large mesure à des causes saisonnières et atmosphériques, pour des légumes et des fruits. Des prix plus élevés pour les œufs, le pain et d'autres articles de boulangerie ainsi que pour le lait et le fromage ont aussi exercé une influence. Les répercussions sur l'indice du groupe ont cependant été un peu atténuées par des baisess de prix qu'ont principalement connues la viande de bœuf, celle de porc et le beurre de table (ce dernier par suite d'une campagne de vente à prix réduit).

Des services de coiffeurs et des articles de toilette plus chers ont été les causes décisives de la hausse subie par l'indice du groupe santé et soins personnels.

Le recul de l'indice du groupe chauffage et éclairage est de nouveau dû au mazout, dont les prix ont encore reculé, descendant à un niveau qui est de quelque 12% inférieur à celui enregistré une année

apparant.

Le lèger flèchissement de l'indice des transports et communications provient de ce que la nouvelle réduction des prix de l'essence a eu un effet plus marqué que le relèvement des tarfis des CFF. Les prix de l'essence ont été de 6,5% inférieurs au niveau qui était le leur l'année dernière à la même époque.

En raccordant à la nouvelle série de l'indice suisse des prix consommation l'ancienne série calculée sur la base de 100 en 1 on obtient, pour le mois de mars 1982, un indice de 201,0 points.

Office fédéral de l'industrie

Aktiven

Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 8. April 1982

Banque nationale suisse - Situation au 8 avril 1982

		Changements depuis la dernière situation		
	Fr.		Fr.	
	11 903 907 424.45			
	23 957 669 122.64	+	865 837 166.43	
	608 219.46	. +	4 333.11	
	000 219.40	. т	9 333.11	
	377 908 416.15		2 204 255 128.28	
		-	175 000 000.—	
	36 507 683.20	-	1 563 120 942.70	
			A	
•	42 794 600.—	+	245 000.—	
	1 007 874 201.—	+	8 563 100.—	
	56 781 937.61	-	311 514 587.15	
	265 079 943.86	+	2 407 239.92	
	37 649 131 548.37			
	()			
	Fr.		Fr.	
	71 000 000.—			
	21 907 681 330.—	-	120 616 850.—	
	Eller and the state of		`,	
	6 945 961 850.38	-	3 098 967 894.40	
	1 681 672 984.24	-	296 062 652.17	
				
	-			
	500 000 000.—			
	6 542 815 383.75	+	138 813 577.90	
	37 649 131 548.37		1	
	and the same			

Gold
Devisen
Sonderziehungsrechte
Inlandportefeuille
- diskontierte Forderungen
- Schatzanweisungen des Bundes*)
Lombardvorsehüsse
Wertschriften
- deckungsfähige
- andere
Korrespondenten im Inland
Sonstige Aktiven Gold *) inkl. Geldmarktbuehforderungen Eigene Mittel
Notenumlauf
Täglich Rällige Verbindlichkeiten
Täglich Rällige Verbindlichkeiten
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie
- übrige täglich Rällige Verbindlichkeiten
Mindestreserven von Banken auf:
- inländischen Verbindlichkeiten
- ausländischen Verbindlichkeiten
Verbindlichkeiten auf Zeit
- eigene Schuldversehreibungen
Sonstige Passiven Eigene Mittel Sonstige Passiven

Offizielle Sätze

Total

Offizieller Diskontsatz Offizieller Lombardzinsfuss Spezialdiskontsätze für Pfliehtlagerwechsel a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln b) für übrige Pflichtlager

Actif Encaisse-or Devises Droits de tirage spéciaux Portefeuille suiss valeurs escomptées
 bons du Trésor de la Confédération*)

Avances sur nantissement

Tieres pouvant servir de eouverture
 autres Correspondants en Suisse Autres postes de l'actif Total *) y eompris eréances comptables à court terme Fonds propres Billets en circulation Engagements à vue - comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie - autres engagements à vue Réserves minimales des banques sur: les engagements en Suisse

les engagements en Suisse

les engagements envers l'étranger
Engagements de terme

bons émis par la banque
Autres postes du passif scit/depuis le Taux officiel d'eseompte Taux officiel pour avance

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Traktanden

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages b) pour autres stocks obligatoires



International Bank for Reconstruction and Development (Weltbank) Washington D.C.

US\$/Sfr.-Anleihe 1982-89 von US\$ 100 000 000

Zinssatz, Emissionsprels und definitiver Anleihebetrag werden am 19. April 1982 festgelegt und am 21. April 1982 In der Presse veröffentlicht.

Zeichnungsfrist bis 19. April 1982, mittags

Valoren-Nummer: 879951

Für weitere Informationen über die Weltbank verwelsen wir auf den Kurzprospekt der 71/% Anleihe 1982 – 92 von Fr. 100 Mio sowle auf den vollständigen Prospekt der 8% Anleihe 1981 – 91 von Fr. 100 Mio, die am 28. Januar 1982 bzw. 8. Oktober 1981 in den Zeitungen veröffentlicht worden sind.

Anleihebedingungen:

Laufzeit: 7 Jahre fest

Titel:

Inhaberobligationen von US § 5 000 und US § 50 000, zahlbar In US Dollar

Liberierung: voraussichtlich am 27. April 1982 In US Dollar

Kotierung: ist vorgesehen an den Börsen von Basel, Zürich, Genf und London

Währungsklausel:
Die Anleihe enthält eine Währungsklausel, wonach alle Zahlungen auf einen fixen Schweizerfranken-Wert basieren. Zusätzlich bletet die Anleihe dem Schweizerfranken-Investor die Möglichkelt von Währungsewinnen im Falle einer Aufwertung des US Dollars gegenüber dem Schweizerfranken-Ein Vorabdruck des Prospektes Ist auf

Anfrage bei den untenstehenden Banken

Einladung 94. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 26. April 1982, 18.00 Uhr, Hotel Savoy, Zürich

1 Geschäftsbericht für das Jahr 1981

2. Bericht der Kontrollstelle

3. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bilanz des Geschäftsjahres 1981

4. Entlastung der Verwaltung

5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes

6. Antrag auf Erhöhung des Aktienkapitals von 7 Mio auf 9 Mio Franken und Feststellung der Zeichnung und Volleinzahlung der Aktien

7. Änderung von Artikel 4 der Statuten in bezug auf Aktienkapital

8. Allfälliges

Einladung und Jahresbericht werden den uns bekannten Aktionären direkt zugestellt. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können bis spätestens 22. April 1982 bei der Generaldirektion, Holbeinstrasse 30, 8022 Zürich, gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.



Zürich, den 13. April 1982

Wer nicht inseriert . . . wird vergessen!

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT



CHOCOLADEFABRIKEN LINDT & SPRUNGLI AG

Einladung zur ordentlichen 84. Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 22. April 1982, vormittags 10.30 Uhr* im Kongressaal, Kongresshaus, Eingang K, Claridenstrasse, Zürich

Verhandlungsgegenstände:

- 1. Protokoli der Generelversammlung vom 9. April 1981
- Abnehme des Geschäftsberichtes und der Jehresrechnung 1981 nech Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrolistelle
- 3. Entlestung der Verweitungsorgane
- 4. Beschlussfessung über die Verteilung des Reingewinnes
- 5. Wehlen
- e) Verweltungsrat b) Kontrolistelle

Der Geschäftsbericht über das Jahr 1981, die Bilanz, die Gewinn- und Verlust-rechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 2. April 1982 em Sitz der Gesellschaft und bei den Zweigniederlassungen zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Inhaberaktionäre, die en der Generalversammlung tellzunehmen oder sich vertreten zu lessen wünschen, bitten wir, sich spätestens bis zum 19. April 1982 über Ihren Aktlenbesitz entweder durch ihre Bank oder durch Hinterlegung von Aktlen bei uns euszuweisen, worauf wir ihnen eine Eintrittskarte zustellen werden. Auf Wunsch werden wir Ihnen den Geschäftsbericht mit der Bilanz, der Jahresrechnung und dem Bericht der Kontrollstelle zugehen lassen.

Namenaktionäre, die bis em 6. April 1982 im Aktienbuch eingetregen wurde erhalten ihre Einrititskarte zur Generalversemmlung mit dem Geschäftsberic zugestellt. Jeder Aktionär kenn sich durch einen andern schriftlich bevollmäctigten Aktionär vertreterr lessen.

Vom 7. bis 22. April 1982 werden im Aktienbuch keine Eintregungen vorge-

Der Verweltungsret

Des Büro für Stimmzettelebgabe ist von 09.45 Uhr en geöffnet. Nech 10.30 Uhr werden keine Stimmzettel mehr eusgegeben.

Blumenbörse Luzern

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Montag, 26. April 1982, um 20 Uhr, im Restaurant Bahnhof, in Littau.

Traktanden, Bericht und Antrag werden den Genossenschaftern zugestellt.

Blumenbörse Luzern Der Vorstand

Bergblick AG, Näfels

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Im Büro der OBT Treuhand AG, Bahnhofsirasse 8, 7000 Chur, auf Montag, 3. Mai 1982, 11 Uhr.

Kenntnisnahme vom Rücktritt der Kontrolisteile und Neuwahl.
 Diverses.

Chur, den 6. April 1982

Die Kontrollstelle: OBT Treuhand AG, Chur

Maschinenfabrik WIFAG, Bern

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, 28. April 1982, 16.30 Uhr, bei der Maschinenfabrik WIFAG, Wylerringstrasse 36, Bern (Seminarraum).

Traktanden:

1. Protokoli der ordentlichen Generalversammlung vom 26. März 1981.

- Erchatton der Ordentichen eineralversammlung vom 26. Marz 1981.
 Bericht des Verwaltungsrates.
 Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle;
 Genehmligung der Bilanz und der Erfolgsrechnung per 31. Dezember 1981;
 Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
 Decharge-Ertellung.
 Wahlen:

- a. Ergänzungswahl in den Verwaitungsrat; b. Kontrolistelle.
- 6. Verschledenes.

Die Bilanz mit Erfolgsrechnung, der Bericht der Kontrolisteile und der Geschäftsbe-richt mit dem Antrag für die Beschlussfassung über das Jahresergebnis liegen zehn Tage vor der Generalversammlung im Geschäftsdomizil Wylerringstrasse 39, in Bern, auf.

Eintrittskarten zu der Generalversammlung können bis spätestens drei Tage vor der Generalversammlung gegen Auswels über den Aktienbesitz bei der Spar- + Leihkasse in Bern, der Kantonalbank von Bern, in Bern, und am Sitz der Gesellschaft bezogen

Maschinenfabrik WiFAG Der Verwaltungsrat

Albula Verwaltungs- und Beteiligungs AG

Elnladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 26. April 1982, 11.15 Uhr, in das Büro von Herrn Rechtsanwalt Dr. A. Reichstein, Löwenstrasse 2, 8001 Zürich.

- 1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
- Genehmigung der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1981 und Beschlussfassung über die Behandlung des Reingewinnes.
 Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
 Wahlen.

- variaen.
 Festsetzung der Entschädigung an den Verwaltungsrat und die Kontrollstelle.
 Varia.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 16. April 1982 am Versammlungsort zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Chur, den 14. April 1982

Der Verwaltungsrat

Aktiengesellschaft Kornhausstrasse

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 29. April 1982, 18 Uhr, im Zunfthaus zur Schmiden, Marktgasse 20, Waserstübli, 8001 Zürich.

- 1. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberich-Nohamme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Blanz und tes nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle.
 Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
 Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
 Anträge des Verwaltungsrates.
 Wahl der Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, die Anträge des Verwaltungsrates, der Bericht der Kontrollstelle sowie das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 30. April 1981 liegen vom 14. bis 28. April 1982 zur Einsicht am Domizil der Gesellschaft auf. Die Zutrittskarten können gegen Vorweisung oder Einsendung eines entsprechenden Depotscheines oder Bankbestätigung ab 19. bis 28. April 1982 am Sitze der Gesellschaft bezogen werden.

Zürlch, den 14. April 1982

Der Verwaltungsrat



Compagnie Financière et de Crédit SA

Convocation des actionnaires

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont invités à participer à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le mercredi 12 mai 1982, à 16 h. 30, au Lausanne Palace, Lausanne. (Bureau ouvert dès 16 h.) $^{-1}$

L'ordre du jour est le suivant

- Rapport du conseil d'administration.
 Rapport de l'organe de contrôle.
 Approbation de ces rapports.
 Décision concernant la répartition du bénéfice de l'exercice.
 Décharge au conseil d'administration.
 Elections statutaires.

- Elections statutaires. Divers et propositions individuelles. Approbation du procès-verbal de la présente assemblée.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport des contrôleurs, le rapport de ges-tion et les propositions concernant l'emploi du bénéfice net sont à la disposition des actionnaires au siège de la société, rue de Langallerie 11, à partir du 30 avril 1982.

Les cartes d'admission pour les détenteurs d'actions au porteur devront être retirées, au plus tard le 7 mai 1982, à la Compagnie de Banque et de Crédit SA, rue de Langalle-rie 11, Lausanne, ou à la Banque Cantonale Vaudoise, place St-Françcois, Lausanne, qui les délivieront contre le dépôt des actions ou contre remise d'un avis de blocage d'un établissement bancaire.

Les détenteurs d'actions nominatives inscrits au registre des actions le 21 avril 1982 recevront la convocation par la poste. Elle sera accompagnée d'une carte d'admission personnelle et des bulletins de vote. Aucune inscription d'action nominative ne sera faite au registre des actions du 22 avril au 12 mai 1982.

Lausanne, le 30 mars 1982

Le conseil d'administration

Chemical Fund, Inc.

Open-end investment trust américain de valeurs chimiques et pharmaceutiques

Avis de dividende

Chemical Fund, Inc. a déclaré son premier dividende trimestriel pour l'exercice 1982 de US \$ 0.08 sur les actions souscrites jusqu'au 7 avril 1982 inclus.

Les certificats enregistrés au nom de

MM. Hentsch & Cle. banquiers à Genève

représentants du fonds en Suisse, peuvent être présentés à leurs caisses pour estampillage des titres et le paiement du dividende qui s'effectuera dès le 26 avril 1982 sur la base sulvante:

Palement net (Impôt et frais déduits) Relenue supplémentaire d'impôts USA US \$ 0.054 US \$ 0.012

Le palement aura ileu en francs sulsses au cours du jour.

Le rapport annuel au 3t décembre 1981 (en traduction française, allemande et Ita-lienne) sera disponible dans le courant du mois de mai auprès du domicile ci-dessous.

Genève, le 6 avril 1982

Les représentants en Suisse: Hentsch & Cle rue de la Corraterie 15 1211 Genève 11

Banca Unione di Credito, Lugano

Avviso di convocazione

i Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno 27 aprile 1982, alle ore 10, presso la sede della banca In Lugano, piazza Dante 7, per discutere e deliberare sui seguente

Ordine del giorno:

- Relazione del consiglio d'amministrazione sul sessantaduesimo esercizio, conto profitti e perdite e bilancio al 31 dicembre 1981; rapporto dell'ufficio di revisione.
- Approvazione dei conti e scarico all'amministrazione.
- Riparto degii utili.
 Nomine statutarie.

Per partecipare all'assemblea occorre che le azioni siano depositate entro il 20 aprile 1982 presso la sede della banca in Lugano.

il conto profitti e perdite, il bilancio, la relazione dell'ufficio di revisione, quella sulla gestione e le proposte riguardanti l'impiego degli utili sono ostensibili ai Signori azionisti a partire dal 16 aprile 1982 presso la sede della banca in Lugano.

Lugano, il 8 aprile 1982

Tecno Ma Tex SA, Bedano

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

alle ore 9, di venerdi 23 aprile 1982, presso lo stabilimento della Tecno Ma Tex SA, a Bedano, con il seguente

Ordine del giorno:

Migros Bank

1928

- 1. Presentazione del conto perdite e profitti e del bilancio al 31 dicembre 1981.
 2. Presantazione del rapporto del ufficio di revisione.
 3. Approvaziona dal bilancio e del conto perdite e profitti dando scarico al consiglio di amministrazione per il periodo chiuso al 31 dicembre 1981.
 4. Conferma del componenti del consiglio di amministrazione per l'esercizio 1982.
 5. Varie ed eventuali.

A disposizione degli azionisti, 10 glorni prima dell'assemblea generale e presso il do-micilio della società saranno depositati il bilancio, il conto perdite e profitti, la relazio-ne sulla gestione e il rapporto dell'ufficio di revisione.

Bedano, II 9 aprile 1982

Zürlch, dan 6. April 1982

Tecno Ma Tex SA Il consiglio di amministrazione

Banca Commerciale di Lugano

i Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

giovedi 29 aprile 1982, alle ore 10.30, presso la sede della banca, viale C. Cattaneo 9, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

- Lettura e approvazione del verbale della precedente assemblea.
 Rapporto sulla gestione 1981 e presentazione del bilancio al 31 dicembre 1981 e del
- conto profitti e perdite. Relazione dell'ufficio di controllo.
- Approvazione dei conti e scarico all'amministrazione.
 Delibera sull'impiego del saldo attivo.
 Nomina ufficio di controllo.

Il rapporto dei revisori, il bilancio e Il conto profitti e perdite saranno ostensibili al Signori azionisti a partire dal 4 marzo 1982.

Il consiglio di amministrazione

Das Altarssparhaft Nr. 1 154 346/09, ausgastellt von dar Migros Bank, Hauptsitz Zürich, mit ainam Gutha-ben von Fr. 13 566.75, wird varmisst. Haushaltungsrechnungen von Unselbständigerwerbenden 1975 Allfälliga Inhabar dlasas Hattas wardan hiermit aufgafordert, dlasas innart 6 Monatan, von hauta an garachnat, an dan Schaltern der Migros Bank vorzuwalsan, widriganfalls dassalba als krattlos erklärt und an dessan Stella ain nauas Hatt ausgestellt würda.

ndarheft Nr. 92 der «Volkswirtschaft»

Latzmais wurde eina Untarsuchung ähnlichan Ausmassas übar dia Labansheltung von privatan Haushalten in den Jahran 1936 bis 1936 durchgaführt und 1937 publiziart. Eina ausführlicha Barichtarstattung übar dia arwäitaria Erhabung im Jahra 1975 ist angasichts der grossan Bedautung dar funktionalian Zusemmenhänge zwischan der Ausgabenstruktur der Haushaltungen und dan Einkomman, der Haushaltgrössa, dar regionalen Zugehörigkalt sowie dar baruflichan Stallung des Haushalturostendas sichar gerechtertigt. Dia Fülla an intarassantan Informationan dürftan dan Nachtail das zaillichan Abstandas zwischan Erhebung und Publiketion bei weltam übarwlagan.

Der Preis das Einzalheftas beträgt Fr. 26.-. Voralnzah-lungan sind arbatan euf Postcheckkonto 30 - 520, Schweizarischas Handelsamtsbiett, Barn. Dia Bestei-lung ist auf dam Abschnitt das Einzahlungsschalnas anzubringan.

Graphischer Betriab in Bern mit rund 150 Miterbeitern sucht zuverlässigen, tüchtigen Buchhalter

Ein sehr vielfältiger Aufgebenbereich bietet einem aufgeschlossenen und gut eusgebildeten Interessenten eine ausbeufähige Dauerstalle (ohne EDV).

Weitgehende Seibständigkeit Angenahmes Arbeitsklima

initiative Übarsicht und Orgenisetionstalent Fähigkeit zur interpreletion von Zehlen

SI La Bellengère SA, Montreux

Convocazione assemblea generale ordinaria

Gli azionisti sono convocati al via Serafino Balestra 1, Lugano, il 17 giugno 1982, alle ore 10.

- Presentazione bilancio e conto profitti e perdite al 31 dicembre 1981.
 Discussione conti esercizio e relazioni amministratore e revisore.
 Nomine statutarie.
 Eventuali.

Belsito SA, Lugano

Convocazione azionisti

L'assemblea generale degli azionisti

è convocata per il giorno 5 maggio 1982, alle ore 15, in via della Posta 4 (primo piano), a Lugano, coi seguente

Ordine del giorno:

- Lettura verbale ultima assemblea.
 Rapporto dell'amministrazione.
- Rapporto dell'amminist
 Rapporto del revisore.
 Approvazione conti ese
- Approvazione conti esercizio 1981.
 Scarico all'amministrazione.
 Nomine statutarie.

Per II consiglio di amministrazione Il presidente: C. Modespacher

SÄCKE/EMBALLAGEN aus Polypropylengeweben

Variustscheinverwertung

redita

6403 Küssnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61

atmend odar dicht, dia idaele, prais-günstige Varpackung für viala Pro-

Informieren Sia sich bal Gustav Mang, Tal. 01 491 90 88 Badanarstresse 450, 8004 Zürich

Qualität + günstig

Hängemappen

zu Tiefstpraisan, Format A 4, 32x24/26 cm, nau mit Nylongieitern, komplett mit Metall-Cilp-Reitarn, Celluloldhülschan und Peplaratikattan. Liefarung eb 100 Stück zu

Fr. 1.04 par Stück komplatt.

tmmar äussarst günstig, dashalb Pralsa varglaichen,

Script-Büro, Eichwiasstrasse 2, Postfach, 8630 Rütl Telafon 055 31 75 77

1 Buchungsmaschine Olivetti CPU 5020/B

1 elektronisches Buchungs- und Abrechnungssystem NCR 299

Intaressantan wenden sich bitte en: Ausglaichskasse des Kantons So-iothurn, Untere Starnangasse 2, 4500 Solothurn, Tel. 065 22 33 62 (Herr Wylar)

minigrip ®Beutel

Einlagen 22. 35. 55. 70 und 800 l Kehrichtsäcke 35. 65 und 110 l Aktenhütten-Zeigbuchtaschen Einweggeschirr/Automatenbecher



LOGO-PLASTIC AG BASEL Solothurnarstrassa 4 4002 Basel, Postfach Tal. 061 35 32 55 Telex 63 267

Kataloge, Musterbücher Bildkalender usw.

intarassantan für diese Aufgabe bitten wir um Zustei-lung der Bawerbungsunterlegen unter Chiffre L 900379, en Publicites, 3001 Bern.

mit Ringmecheniken, Draht-spirelen, WIRO, Nylor-Spiralan oder Plastic-Rücken bindet nünktlich Bäschlin+Co AG 8008 Zürich

Grossbuchbinderei und Fabrik für Mappen und Spiralbindungen, Hemmerstr. 20, Tel. 01 - 55 56 44

(Kaderposition)

Wir bleten:

Wir erwertan:

Olivetti Business Computer-System 2030 FDU

mit vial Zubahör und Softwere nauwartig

Fr. 15 000.-

Hermes Datasystem 200 FD mit vial Zubehör und Softwere nauwartio

Fr. 15 000-

Olivetti Drucker PR 1230-175 CPS

CTM Magnetkontencomputer 70-308

Finenzierung möglich.

Telefon 01 363 10 00, Herr Hittebrend.

A remettre pour raisons de succession

horlogerie-bijouterie

de moyenne importance, en société anonyme, centre de Genève.

Offres sous chiffre J 307829-18, à Publicitas, 1211 Genève 3.

Società Elettrica Sopracenerina SA Locarno

I Signori azionisti della Società Elettrica Sopracenerina SA sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno di martedi 27 aprile 1982, alle ore 11, presso la sede in Locarno, con il seguente

Ordine del giorno:

- Relazione del consiglio d'amministrazione e presentazione dei conto profitti e perdita e bilancio dell'esercizio 1981.
 Relazione dell'ufficio di controllo.
- Approvazione dei contl. Scarico all'amministrazione
- Deliberazione circa riparto utile.
 Nomine statutarie.

Per essere ammessi all'assemblea occorre depositare le azioni, non più tardi dei giorno 26 aprile 1982, presso l'Unione di Banche Svizzere, la Banca dello Stato, il Credito Svizzero, la Banca Popolare Svizzera, la Banca della Svizzera Italiana, la Ban-ca di Credito Commerciale e Mobillare SA, la Banca del Gottardo, la Cornèr Banca SA e la Società di Banca Svizzera.

Le relazioni del consiglio e dell'ufficio di controlio, il bilancio e il conto profitti e perdi-te saranno a disposizione degli azionisti a datare dal giorno 16 aprile 1982 presso la sede della società.

Locarno, il 15 marzo 1982

ii consiglio di amministrazione